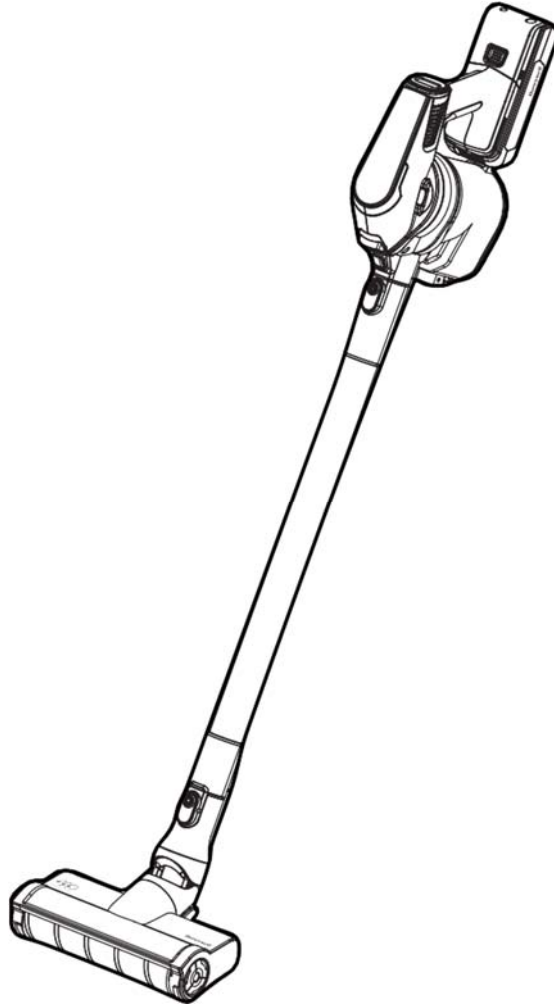


Honeywell

Cordless Vacuum

User Manual

Read and save these instructions before use



Model number
VC16 AEROMAX PRO

If you have any questions about the operation of this product, please call us toll-free at **1-800-281-1378** (8 a.m. - 5 p.m., EST, Monday – Friday) or email us at **info@ttl-corp.com**.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR APPLIANCE.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY:

- This appliance has been designed for household use only, and not for commercial or rental services.
- **FOR DRY LOCATIONS ONLY.**
- **DO NOT USE OUTDOORS OR ON WET SURFACES** and should not be used to pick up any liquids, foaming detergents or other aqueous cleaning agents.
- This appliance must only be used in accordance with these instructions. The manufacturer will not be held responsible for any damage caused by improper or misuse of the appliance.
- The appliance is only to be used with the charger unit provided with the appliance.
- If the battery pack needs to be replaced, please only use authorized Honeywell brand battery packs. Please Email: info@ttl-corp.com.
- Check that the voltage marked on the rating label matches your residence voltage.
- To remove battery, please make sure appliance is turned off and disconnected from the charger.
- The battery is to be disposed of safely.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- **Turn OFF** all controls before plugging or unplugging charger.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- **DO NOT** use appliance in an enclosed space filled with vapors given off by oil-based paint, paint thinner, moth-proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- **Always Turn OFF** this appliance before connecting or disconnecting the motorized roller nozzle or any other tool or attachment.
- **DO NOT** incinerate the appliance even if it is severely damaged. The batteries can explode in a fire.
- **DO NOT** pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches or hot ashes.
- **Turn OFF** all controls, including the power switch and disconnect charger from electrical outlet, and remove the battery before making any adjustments, performing maintenance, troubleshooting, changing accessories or storing appliance. Such preventative safety measures reduce the risk of starting the appliance accidentally, damage or injury.
- Risk of injury from moving parts. Brush may start unexpectedly. **Turn OFF** before cleaning or servicing.
- **DO NOT** switch the appliance on if it can be detected that it is not operating correctly or if it has any type of damage.
- **DO NOT** attempt to repair this product yourself.
- **DO NOT** use with a damaged main power cable or plug. If the main power cable is damaged it must be replaced by manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

(CONTINUED)

- Any type of repair work other than that stated in “Cleaning & Maintenance” must be done by a manufacturer service technician or an authorized repair center.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Keep children and pets away from the appliance. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Caution for Operation & Vacuuming

- Empty the appliance after each use. Keep it free of dust, lint, hair, or anything that reduces airflow. Please store carefully.
- **DO NOT** allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children or pets.
- **DO NOT** use for any purpose other than described in this user manual. Use only manufacturer’s recommended attachments and/or replacement parts.
- **DO NOT** use appliance that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- **DO NOT** expose battery pack or appliance to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130°C/265°F may cause explosion.
- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the product is maintained.
- **DO NOT** modify or attempt to repair the appliance except as indicated in the instructions for use or care.
- Follow all charging instructions and do not charge the appliance outside of the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside of the specified range may damage the battery and increase the risk of fire. Once fully charged, please fully disconnect from charger cable.
- **DO NOT** use wet hands when handling the appliance or plug.
- **DO NOT** use motorized roller on wet surfaces.
- Turn off and unplug the machine before checking for blockages. Always keep the openings clear and prevent dust or dirt from blocking the air passage.
- **NEVER** use the appliance without the filter or dust cup in place.
- **DO NOT** dismantle the appliance while the motor is still operating.
- **DO NOT** touch the rotating parts of power brush when in operation.
- **DO NOT** use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center.
- **NEVER** leave the appliance unattended while it is running.
- **DO NOT** unplug charger by pulling on cord. Unplug the charger by grasping the charger plug, not the cord.
- **DO NOT** use vacuum to pick up flammable materials such as gasoline, kerosene, lighter fluid, etc.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

(CONTINUED)

- **DO NOT** use vacuum to pick up toxic materials such as detergent, bleach, ammonia, solvents, acids, or flammable liquids. etc.
- **DO NOT** use vacuum to pick up sharp or hard objects such as broken glass, nails, screws, coins, etc.
- **DO NOT** use vacuum to pick up wet or damp ashes, dust, dirt, etc.
- **DO NOT** use vacuum cleaner to pick up cement, gypsum powder, wall powder and other powder or small particles, or large objects that may cause vacuum blockage and motor to burn out.
- **DO NOT** use vacuum to pick up anything that may still be burning such as cigarette butts or ash/cinders.
- **DO NOT** point the Handheld Blower nozzle in the direction of people or pets.
- Keep the plastic film away from children to avoid danger of suffocation.

Caution for Li-ion batteries

- This product includes rechargeable Li-ion batteries. **DO NOT** disassemble, short circuit, apply heat, drop or strike the batteries, as they can cause electric shock or explode.
- If the battery is used incorrectly, liquid may leak out of the battery. **AVOID** touching the liquid. In the event of accidental contact, rinse the affected area with water. If the liquid comes into contact with the eyes, seek medical assistance. If battery liquid leaks, it can irritate or burn the skin.
- Recharge appliance only with the charger specified below in this manual. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- For use only with Honeywell model

HBV16VC01 battery and KPTEC charger model K36A320100U.

- **DO NOT** incinerate the appliance even if it is severely damaged. The batteries can explode in a fire.
- Keep batteries out of reach of children.
- The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
- When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws, or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.

Transportation information

- The Li-ion batteries in the appliance are subject to the requirements of dangerous goods legislation. The batteries can be transported by the user by road without any further requirements. In the event that they are shipped by a third party (e.g. transported by air or freight carrier), special requirements regarding packaging and identification must be met. In this case, a dangerous goods expert must be consulted when preparing the goods for dispatch.

Caution for Care & Storage

- Store the appliance indoors. Do not expose the appliance to outdoor weather conditions, moisture, rain, snow or heat. Do not use or store in temperatures below 41°F (5°C) or above 100°F (38°C). Ensure that the appliance is stored in room temperature before operating.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

(CONTINUED)

- **DO NOT IMMERSE THE MOTOR HOUSING, MAIN POWER CABLE OR ADAPTER IN WATER OR ANY OTHER LIQUIDS.**
- **DO NOT** leave the appliance close to heat sources such as ovens, heaters and radiators nor allow the cord to come into contact with hot surfaces.
- Clean the appliance only with a dry cloth. **DO NOT** use any lubricants, cleaning agents, polishes or air fresheners on any part of the appliance.

Disposal information

- The appliance, batteries, accessories and packaging should be recycled in an environmentally responsible manner.
- **DO NOT** dispose of the appliance or the batteries along with your normal household waste.

Packaging

- The packaging is designed to protect the appliance from being damaged in transit. Dispose of packaging that is no longer required at an appropriate recycling point.
- Please dispose of all packing material in a safe and environmentally friendly manner.

Old appliance

- Old appliances often still contain valuable materials. You should therefore take appliances that have reached the end of their service life to your dealer or a recycling center so that they can be recycled.
- Ask your dealer or your local council about current disposal methods.

WARNING

This product contains Lithium-Ion rechargeable batteries. **DO NOT** mix Lithium-Ion batteries with general household waste. According to Federal and State regulations, removal and proper disposal of Lithium-Ion batteries is required.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

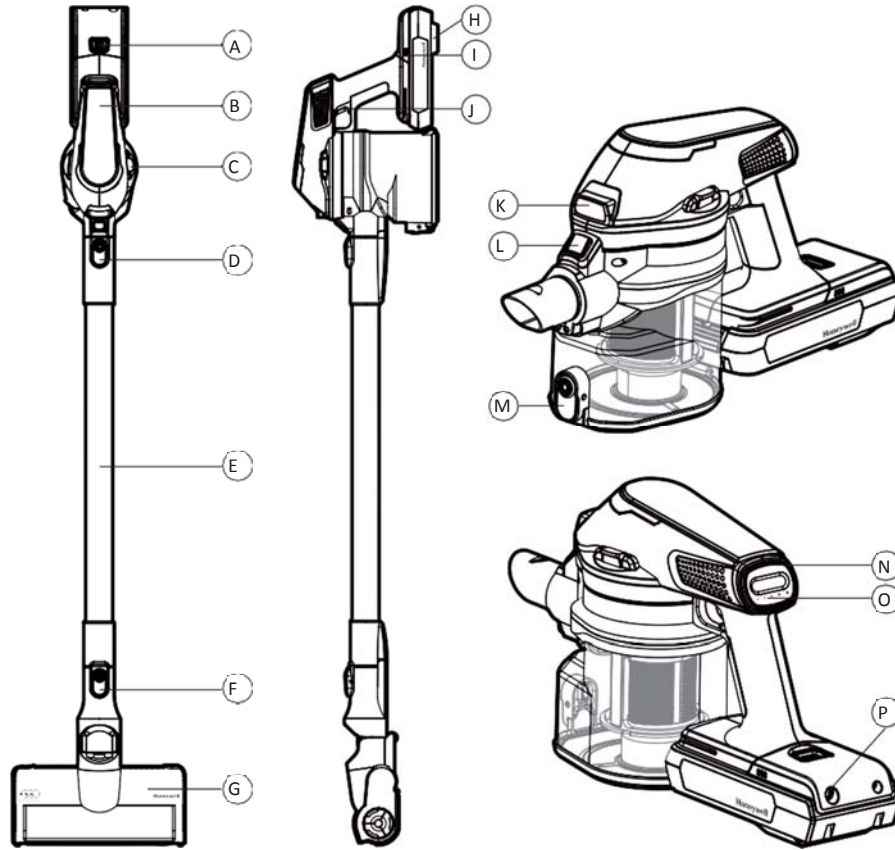
THIS MODEL IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

COMMERCIAL USE OF THE PRODUCT VOIDS THE MANUFACTURER'S WARRANTY.

THANK YOU

Thank you for purchasing a Honeywell Cordless Vacuum Cleaner. This User Manual is intended to provide you with important information needed to set up, operate, maintain, use safely, and troubleshoot this product.

GETTING TO KNOW YOUR CORDLESS VACUUM



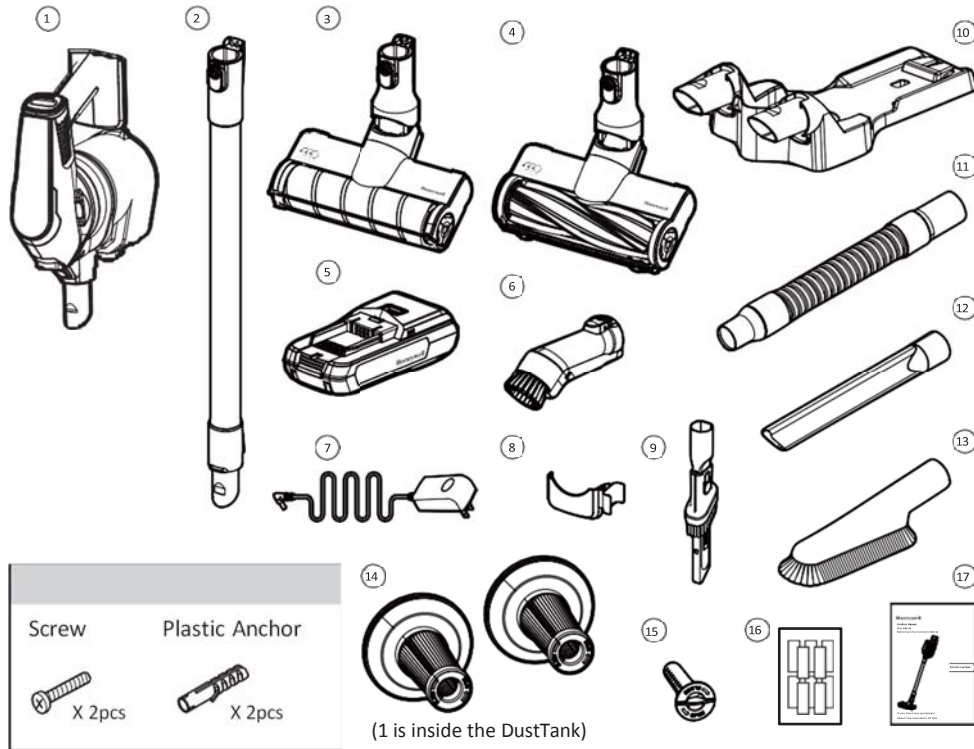
- A. Battery Release Button
- B. LCD Display
- C. Intelligent Self Cleaning ("ISC") Button
- D. Tube Release Button
- E. Aluminum Extension Tube
- F. Floor Roller Release Button
- G. Tangle-Resistant Motorized Brush with Lights
- H. Battery with Docking Station Hook
- I. Charging Indicator
- J. Power Button
- K. LED Lights
- L. Dust Tank Release Button
- M. Dust Release Button
- N. Speed Indicator
- O. Speed Mode Touch Control
- P. Charger Port

GETTING TO KNOW YOUR CORDLESS VACUUM

Included in Box

Open the package, take out all the built-in fittings and documents, grab the vacuum cleaner, take it out of the box and plastic bag.

Save the outer packing for future use.



1. Handheld Body
2. Aluminum Extension Tube
3. Tangle-Resistant Motorized Hard Floor Soft Roller with Natural Brite White LED Light Bar
4. Tangle-Resistant Motorized Carpet Roller with Natural Brite White LED Light Bar
5. Battery Pack
6. Motorized Rotary Brush
7. Charger
8. 2-in-1 Crevice Tool Holder

9. 2-in-1 Crevice Tool
10. Wall Dock
11. Bendable Flex Hose
12. Crevice Tube XL
13. Deluxe Soft Hairbrush
14. HEPA Filter
15. Scented Bead Holder

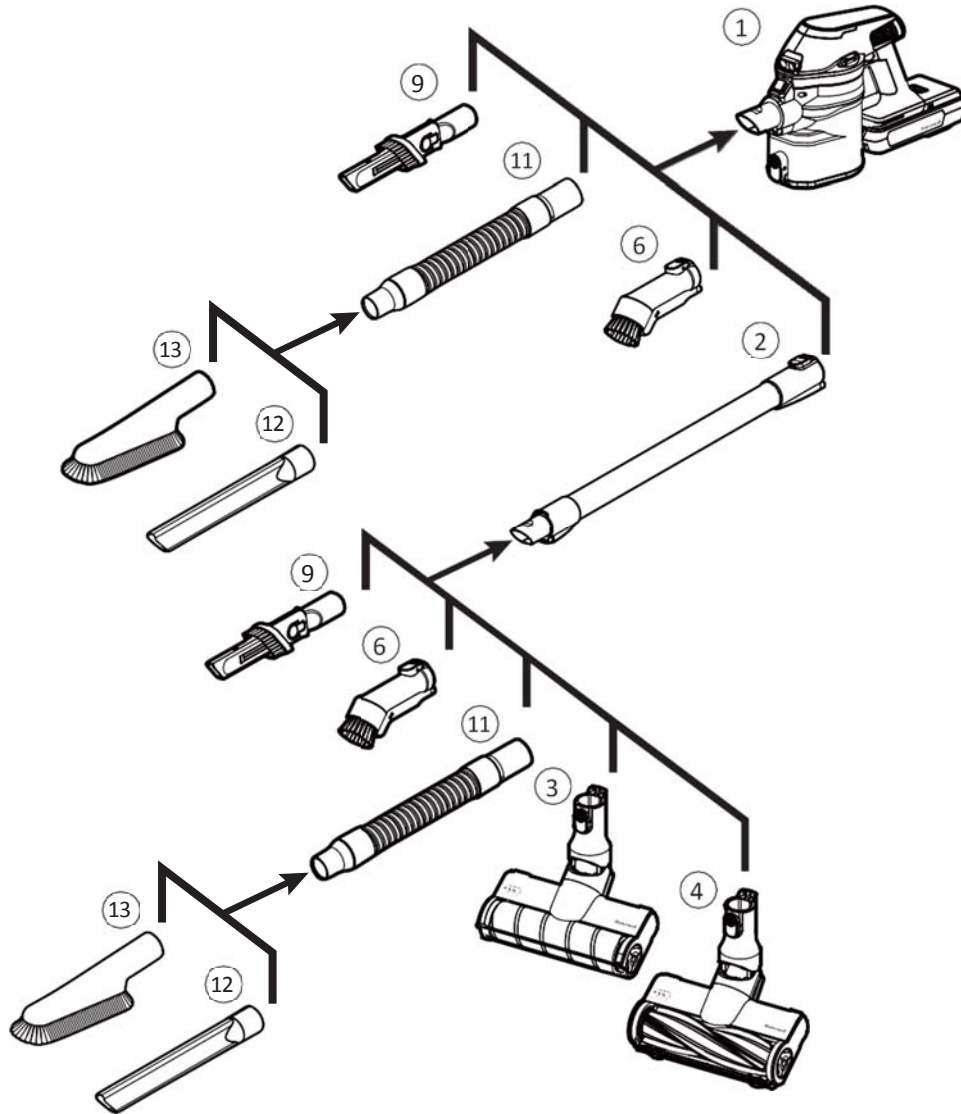
Note: Do not Dispose (detail see EN I 15)

16. Scented Bead Bag
17. User Manual

GETTING STARTED

Parts & Components

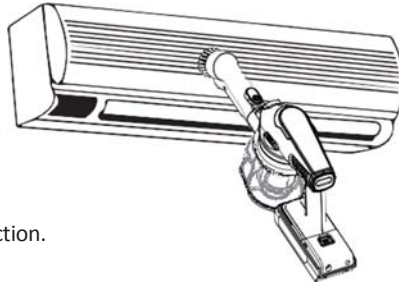
This is a multi-function appliance supplied with a full set of accessories. Insert the tool accessory into the attachment or directly to the handheld body as shown in the figure below. Varies by accessory tool.



GETTING STARTED (CONTINUED)

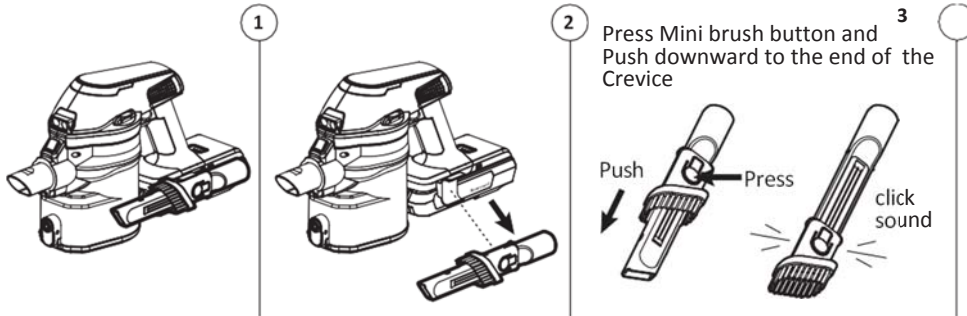
Motorized Rotary Brush (#6)

This is an accessory tool especially for cleaning filters, blinds, stubborn stains and dirt, gaps and narrow areas.



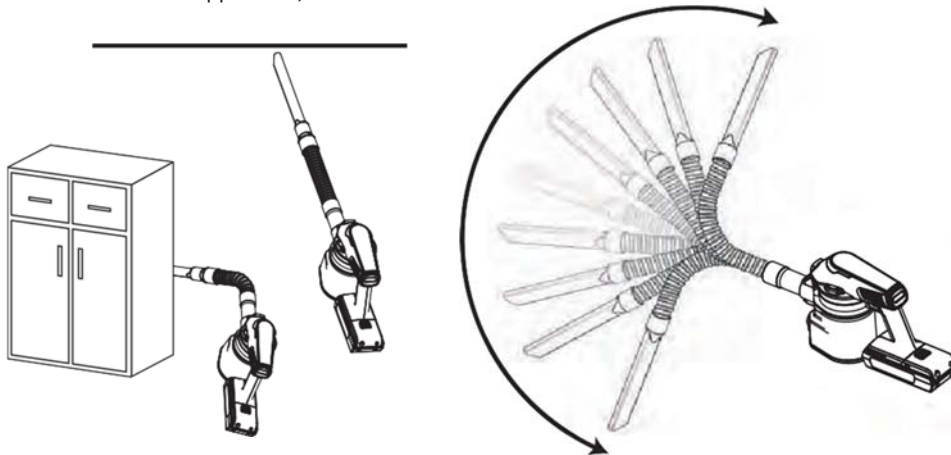
2-in-1 Crevice Tool (#9)

This accessory includes both Crevice & Brush function.



Bendable Flex Hose (#11) with detachable Flexible Crevice Tool (#12)

"Bendable Flex Hose" can be used with different tools to clean hard to reach areas such as ceiling, cabinet gaps, under furniture or appliances, etc.



GETTING STARTED (CONTINUED)

Assembly

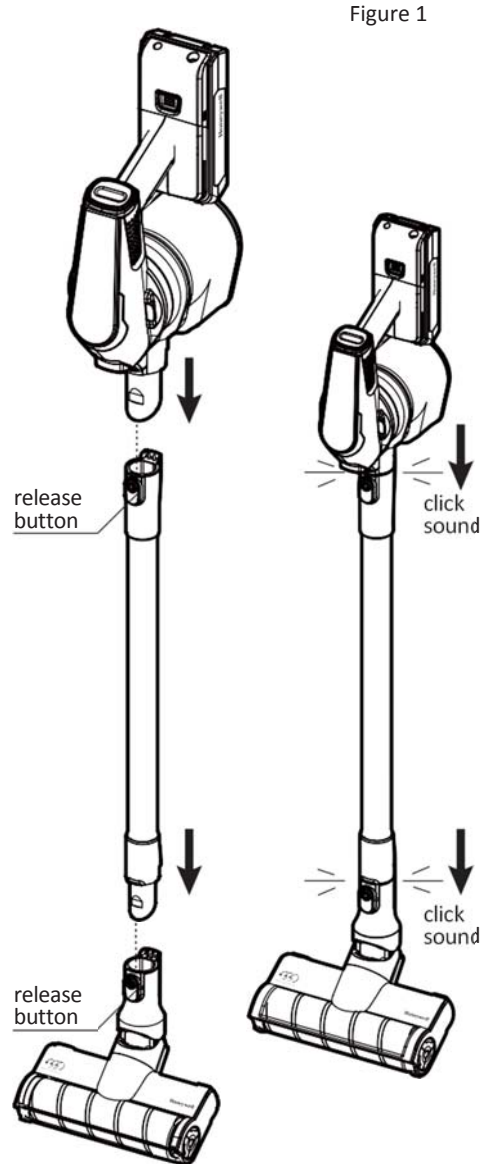
1. Align the connector pins and socket and insert the Aluminum Extension Tube to the Motorized Roller #3 or #4 until it clicks into place as shown in figure 1.

Special Note:

- The Tangle-Resistant Motorized Soft Roller with LED (#3) can be used in all modes on hard/wood floors. When using on carpet, use ECO mode only.
- The Tangle-Resistant Motorized Carpet Roller with LED (#4) can be used on carpets or hard floors. Not for use on wood floors
- See page 14 of this user manual to learn more about modes

2. Insert the Handheld into the Aluminum Extension Tube and floor roller until you hear a click (figure 1).

*To detach from the Aluminum Extension Tube, press the release button.



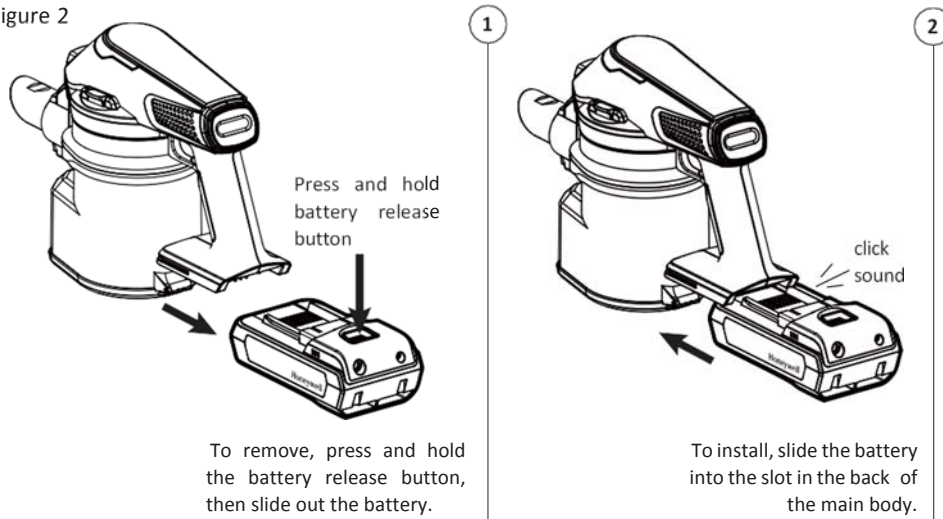
GETTING STARTED (CONTINUED)

Assembly (continued)

- Battery Installation.** Align and insert the Battery Pack into the Handheld as shown in figure 2. Make sure before you use the vacuum cleaner that the battery is fully charged.

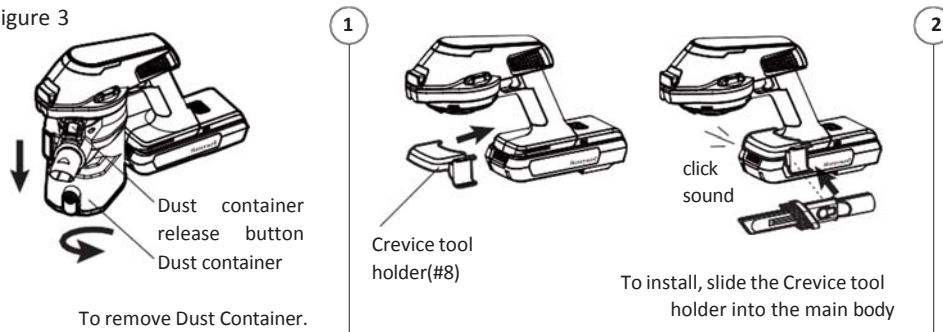
Note: Remove the battery, pack the machine and store in a cool, dry place when not using the machine for a long period of time. Do not store in direct sunlight or wet environment.

Figure 2



- 2-in-1 Crevice Tool Holder (#8) Installation.** Remove the Dust container by pressing the release button then turning counter clockwise of the Dust container. Align and slide the Crevice tool holder into the main body as shown in the figure 3.

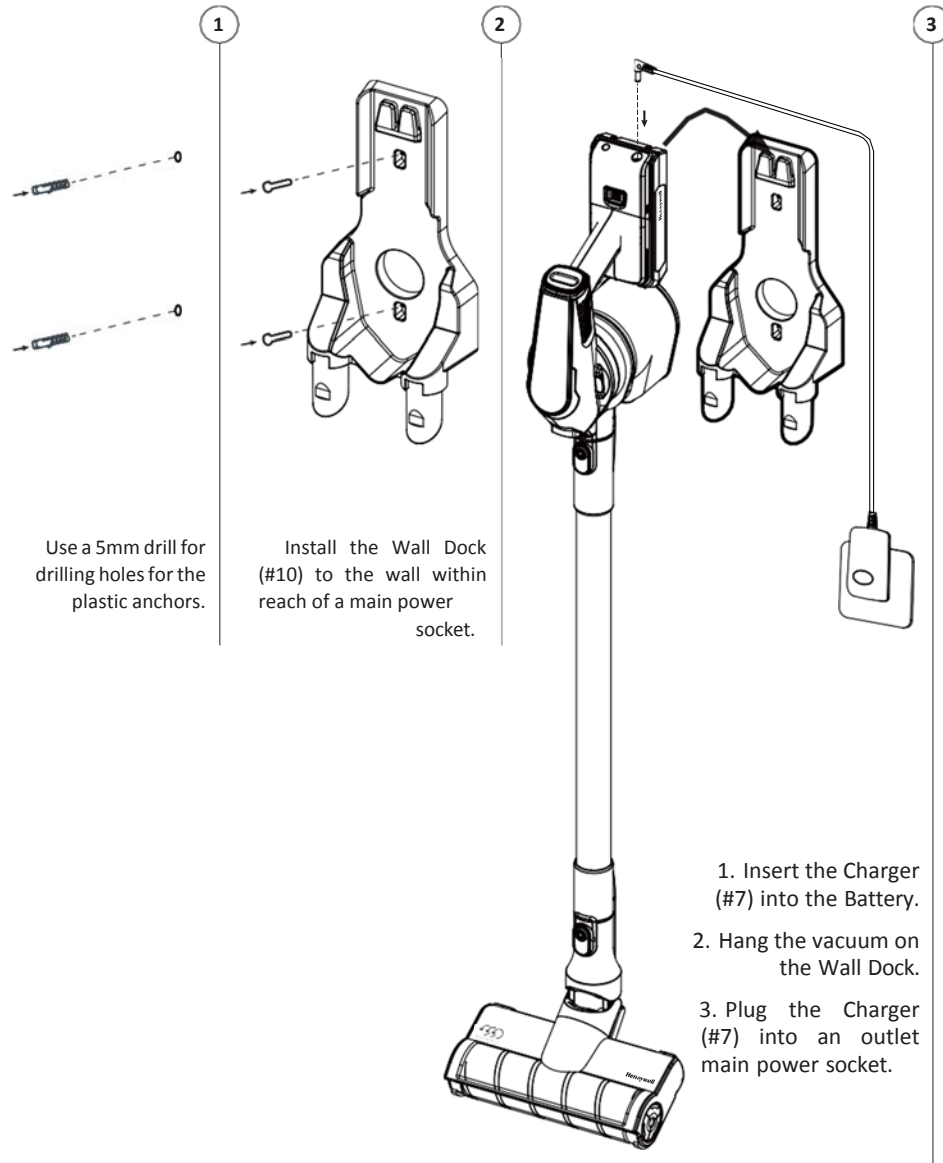
Figure 3



OPERATION

Wall Dock

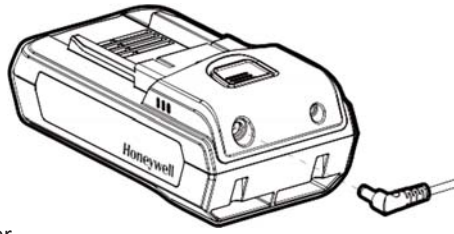
Note: Care should be taken to ensure that there are no dangerous objects hidden beneath the wall surface (e.g. electrical wires, pipe, etc.)



OPERATION (CONTINUED)

Charging the Battery

Fully charge the device before the first use. The normal charge time is 4.5+ hours approximately. When the battery is fully charged, unplug it.



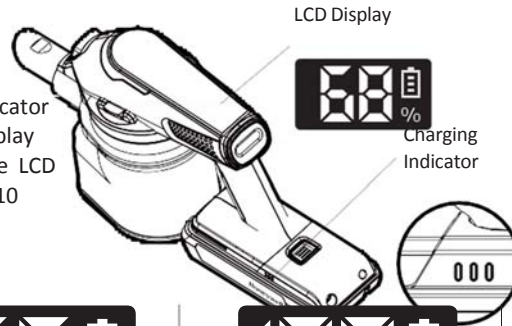
Insert in Charger (#7) to the Main Body battery (#5).

Note: Advanced technology helps optimize run time. The device will automatically enter a lower consumption mode once the battery level reaches about 20% or lower. It is recommended to charge the device when it reaches this battery level.

Important Note: When using your Handheld Vacuum Cleaner (#1) continuously with Battery Pack (#5), the batteries in your Battery Pack will become hot. You should let a hot battery pack cool down for approximately 30 minutes before attempting to recharge.

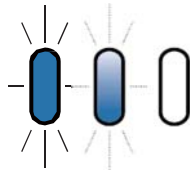
Charging Indicator

During charging, the battery charge light indicator will turn to a **blinking blue light** and the display will show the current charge percentage. The LCD screen will shut down to save energy after 10 seconds of being fully charged.



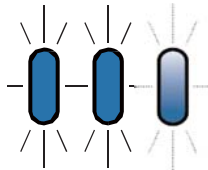
Charging process 33%

Display Screen show in 33% and battery indicator 1 light is ON and 1 light is blinking blue



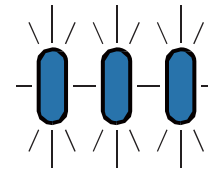
Charging process 66%

Display Screen show in 66% and battery indicator 2 light is ON and 1 light is blinking blue



Fully charged 100%

Display Screen shows 100% and all 3 indicator lights are in blue.



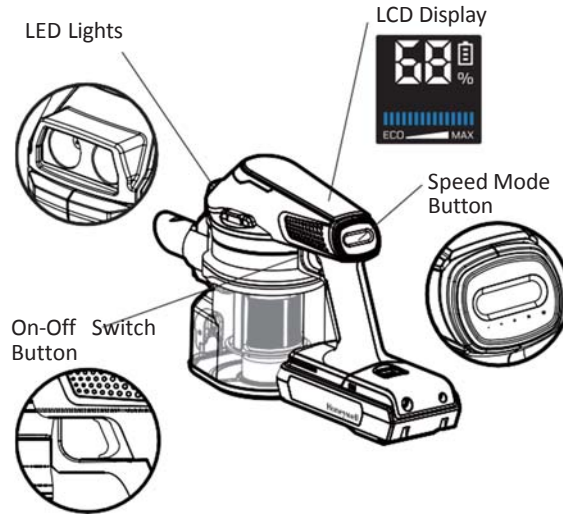
OPERATION (CONTINUED)



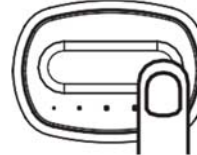
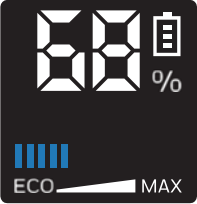
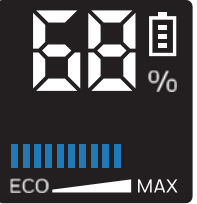
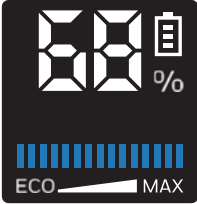
Usage of Handheld

1. Press the On/Off button to turn ON the machine. White LED Lights will turn ON & LCD screen will show current performance. Use the same button to turn OFF the machine.
(Note: do not need to hold in place to operate)

2. Slide your thumb from left to right to change the settings from ECO to Max Mode.

- (1) **ECO** – this is the default mode when the vacuum is turned on. This mode will provide the longest runtime.
- (2) **VARIABLE** – there are 3 speeds you can choose from which provides a balance of increased suction power and slightly lower runtime.
- (3) **MAX** – this mode is for highest suction power and shortest runtime.



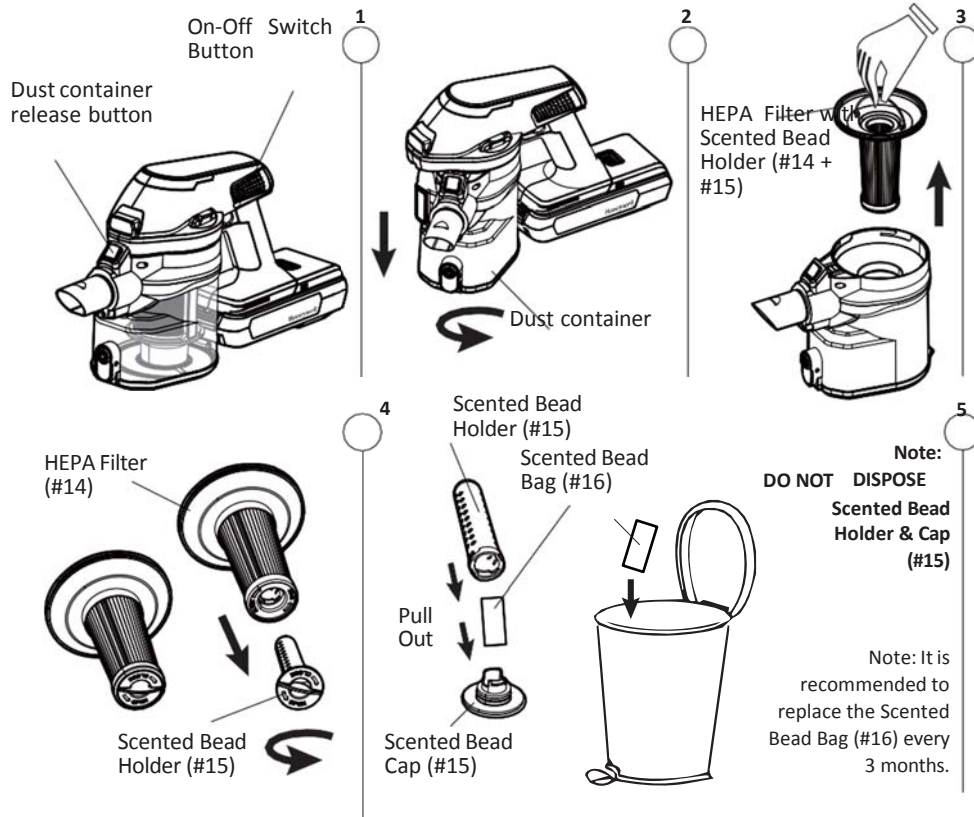
1	2	3
<p>ECO Mode</p> <p>Speed Touch Button</p>  <p>“Default” mode (Green LED light)</p>	<p>VARIABLE Mode</p> <p>Speed Touch Button</p>  <p>LED color under this mode (Cyan → Blue → Purple)</p>	<p>MAX Mode</p> <p>Speed Touch Button</p>  <p>MAX mode (White LED light)</p>
<p>LCD Display</p> 	<p>LCD Display</p> 	<p>LCD Display</p> 

OPERATION (CONTINUED)

- When operating at high speed and the battery is 20% or lower, the device will automatically switch to ECO speed in order to lengthen the battery life.


Changing the HEPA Filter (#14) and Placing the Scented Bead Bag (#16) in the Scented Bead Holder (#15)

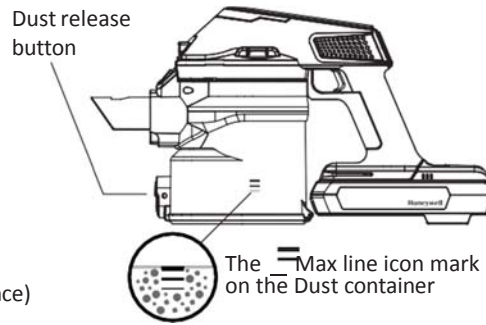
- Turn OFF the machine (#1) before changing the HEPA Filter (#14).
- Remove the Dust container by pressing the release button and then turn counter clockwise.
- Pull up the HEPA Filter from the Dust container and replace with a new HEPA Filter (#14).
- Pull out the Scented Bead Holder (#15) from the bottom of the HEPA Filter (#14).
- Insert the Scented Bead Bag (#16) into the Scented Bead Holder and re-insert into the HEPA Filter (#14). The Scented Bead Bags should be replaced every 3 months or as needed. Dispose the used Scented Bead bags properly. **DO NOT** dispose the Scented Bead Holder (#15)



CLEANING & MAINTENANCE

Emptying the Dust Container

Remove the Dust by pressing the Dust release button.
Always keep the dust container empty as soon as possible when the Dust reaches the  Max line icon level.



DO NOT OVERFILL THE DUST CONTAINER

(Above the MAX line may affect the performance)

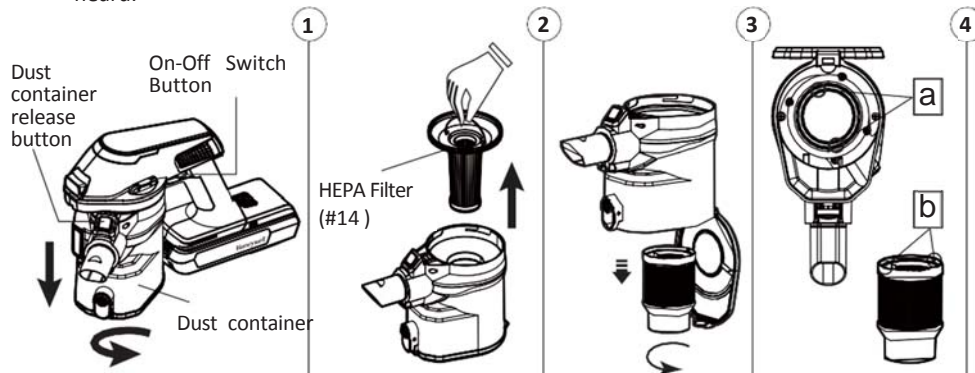
Automatic Self Cleaning

Intelligent Self Cleaning button is used for cleaning filter. Make sure that the vacuum cleaner is in **OFF mode**. Press the button to automatically start cleaning both inner filter & outer metal filter. Press again the Switch once to stop cleaning.
For best performance, use this function after each use of the machine.



Cleaning the Dust Filter (Manually)

1. Turn OFF the machine (#1) before changing the HEPA Filter (#14). Remove the Dust container by pressing the release button and then turning the Dust Container counter clockwise.
2. Pull up the HEPA Filter from the Dust container.
3. Press the Dust container release button and turn counter clockwise. Pull out the metal filter for cleaning. Wash the filter with tap water, let it fully dry before re-installing.
4. Replace the Metal filter by Mark (a) to (b) and turning it clockwise until a "Click" sound is heard.



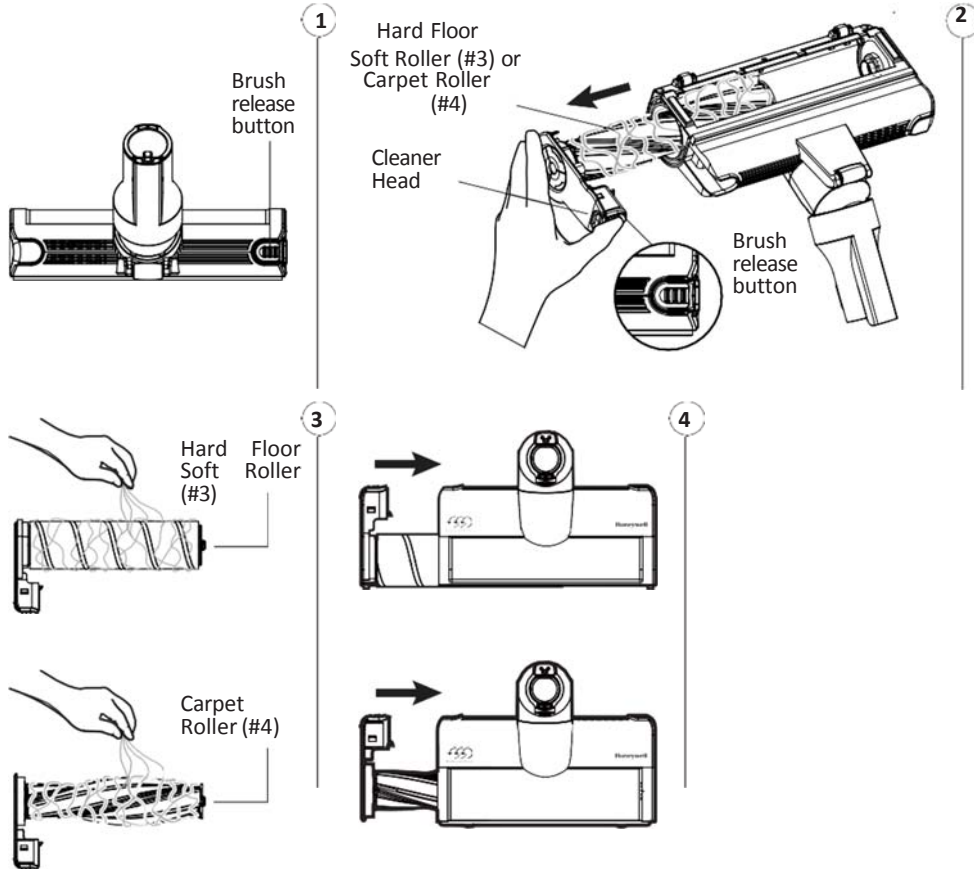
CLEANING & MAINTENANCE (CONTINUED)

Any other servicing should be performed by an authorized service representative. Cleaning the Roller Brush

Always turn off the unit, remove the battery, and detach the floor head before attempting to clean the roller brush.

1. Press the brush release button on the end of the floor brush.
2. Push the end cap up and pull the roller brush out of the cleaner head.
3. Take out the roller brush (#3 or #4) and remove the blockage. If the blockage is too tight, use scissors to cut it and remove all the dirt in the roller brush.
4. Wash the roller brush (#3 or #4) with tap water, let it fully dry before re-installing.
5. Insert the roller brush as shown in the picture.

Tangle-Resistant Motorized Hard Floors Soft Roller with Natural Brite White LED Light Bar

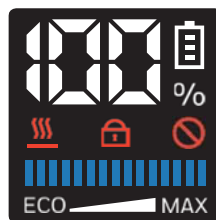


TROUBLE SHOOTING

Before contacting customer support please check the following:

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
The vacuum cleaner will not start	The vacuum cleaner has not been charged	Make sure the vacuum cleaner has been fully charged before using the first time or if it has not been used for a long time.
The vacuum cleaner is not charging	The power switch is not turned on	Make sure the power switch of main power supply is turned on.
	The power cord is damaged	Do not use a damaged power cord. Contact any authorized repair department for maintenance.
The suction power is decreasing	The crevice tools or tube may be blocked	Check that there are no blockages in the crevice tools and/or tube. If so, clear the blockages before using.
	Filter is dirty	Clean the filter. It is recommended to replace the filter to maintain maximum performance.
Vacuum cleaner is over heating	Filter is dirty	Check the filter and clean off any dirt.
The battery/charging indicator light is blinking	The vacuum cleaner is out of power	Recharge the vacuum cleaner to its full capacity. The light will stop blinking.
Vacuum cleaner suddenly stops function the Overheat icon on LCD screen lights up	The PCBA activates the overheat protection program to the battery pack after a long and heavy duty to cleaning	Please wait for the battery pack to cool down for approximately 30 mins before next usage
The device is vacuuming, but the roller brush is not running & "Motor Brush Lock" icon on LCD screen is not lighted up	Motor brush is overheating	It may take about 30 minutes to cool the motor

LCD Display



Overheat Error
Battery pack may overheat after a long and heavy duty usage. Please wait for approximately 30 minutes before the next usage.



Motor Brush Error
Red error light on when brush is blocked. Check the roller brush and clean off any dirt.

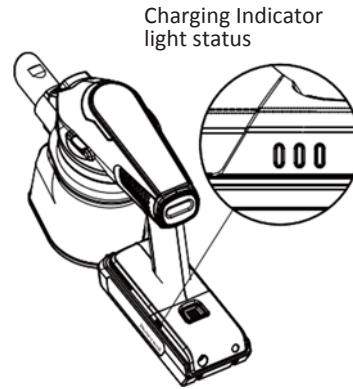


Battery Error
Bad battery. Please replace with a new battery.

TROUBLE SHOOTING

Battery indicator light status

STATUS	LED INDICATION	
	RED	BLUE
Power ON	OFF	ON
Low Battery	OFF	Flashing
Out of Battery	Flashing	OFF
Charging	OFF	Blinking
Charge complete	OFF	ON
Roller brush jam	Red on + Purple flashing	
Main motor jam	All LED off after few seconds	
Battery failure	Red & Blue alternative flashing	



PRODUCT SPECIFICATIONS

Model Voltage	VC16 Aeromax Pro 25.2V
Power Adapter	600W
Input	100-240V ~ 50-60 Hz 0.9A
Adapter Output	32Vdc 1A
Battery Capacity	3800mAh Lithium-Ion
Charging Time	4.5H+

ENVIRONMENTAL PROTECTION

This product contains batteries or recyclable electronic waste, and the rechargeable battery contains substances that may pollute the environment. When disposing of the product, please do not place it with general household garbage, and hand it to the electronic waste collection point designated by the state. This is conducive to environmental protection.

WARRANTY CARD

Read all the instructions before attempting to use this product. LIMITED TWO

YEAR WARRANTY

This warranty is applicable for the VC16 Aeromax Pro in the U.S.A. only. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which may vary from state to state. If you need additional instructions regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact TALENTONE TECHNOLOGY LTD Customer Support by E-mail, telephone, or regular mail as described below. Subject to the *EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, upon receipt of the product TALENTONE TECHNOLOGY LTD will repair or replace (with new, refurbished, lightly used, or remanufactured components or products), at TALENTONE TECHNOLOGY LTD 's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for two years any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your TALENTONE TECHNOLOGY LTD product should require service."

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to damage caused by blockages, external sources such as power surges and transits, or routine maintenance components such as filters, fans, batteries, bags, belts, rollers, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair or any other use not in accordance with the User Manual is not covered.

This product is manufactured according to specifications of the country of sale. Any warranties accompanied with this product is only valid in the country of purchase. Please read the user manual carefully before setting up or using this product.

TALENTONE TECHNOLOGY LTD is not liable for incidental or consequential damages of any nature associated with the use of this product. TALENTONE TECHNOLOGY LTD 's liability will not exceed the purchase price of the product.

IF YOUR TALENTONE TECHNOLOGY LTD PRODUCT SHOULD REQUIRE SERVICE:

CUSTOMER SUPPORT (USA):

TALENTONE TECHNOLOGY LTD 6574 N.
STATE ROAD 7, #112 COCONUT CREEK, FL
33073 USA TEL: (800) 281-1378 (US &
CANADA) EMAIL: INFO@TTL-CORP.COM

When contacting our Customer Support, please have the information below along with the proof of purchase. All warranty requests must be accompanied by a proof of purchase, which is a copy of the original receipt.

Product information

Model: VC16 AEROMAX PRO

Date of purchase:
.....

Purchased from:
.....

*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE TWO YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

CUSTOMER SUPPORT: TALENTONE
TECHNOLOGY LTD 6574 N. STATE ROAD
7, #112 COCONUT CREEK, FL 33073 USA
TEL: (800) 281-1378 (US & CANADA)
EMAIL: INFO@TTL-CORP.COM

Made in China

The Honeywell Trademark is used under license from Honeywell International Inc. Honeywell International Inc. makes no representations or warranties with respect to this product. This product is manufactured by Talentone Technology Limited, 30/F, Office Tower 1, Enterprise Square 5, 38 Wang Chiu Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong.

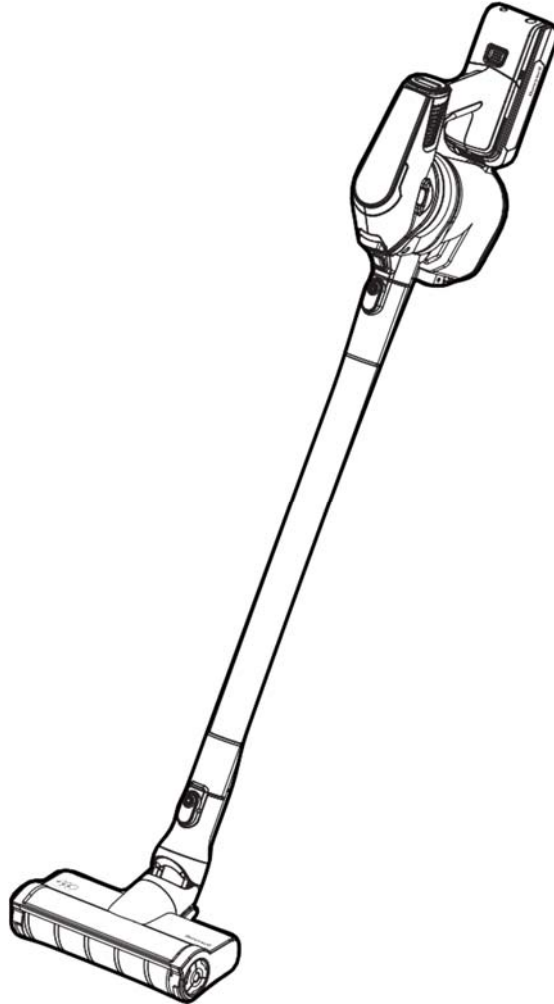
Honeywell

Honeywell

Aspirateur sans fil

Manuel de l'utilisateur

Lisez ces instructions avant l'utilisation et conservez-les



Numéro de modèle VC16
AEROMAX PRO

Pour toute question concernant le fonctionnement de cette laveuse, composez le numéro sans frais **1 800 281-1378** (8 h - 17 h (HNP), du lundi au vendredi) ou envoyez un courriel à l'adresse **info@ttl-corp.com**.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION.

Des précautions de base sont à prendre pour utiliser un appareil électrique, notamment les suivantes :

ATTENTION

POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURE :

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il ne peut être utilisé pour des activités commerciales ou de location.
- **UTILISATION DANS DES ENDROITS SECS UNIQUEMENT.**
- **NE PAS UTILISER À L'EXTÉRIEUR OU SUR DES SURFACES MOUILLÉES** et ne pas utiliser pour aspirer des liquides, des détergents moussants ou d'autres produits de nettoyage en solution aqueuse.
- Cet appareil doit être utilisé conformément à ces instructions. Le fabricant ne sera pas tenu responsable des dommages causés par une utilisation incorrecte ou abusive de l'appareil.
- L'appareil ne doit être utilisé qu'avec le chargeur fourni.
- Ne remplacer le bloc-batterie que par un bloc-batterie autorisé de marque Honeywell. Envoyez un courriel à : info@ttl-corp.com.
- La tension indiquée sur l'étiquette doit correspondre à la tension de votre résidence.
- L'appareil doit être éteint et débranché du chargeur avant de retirer la batterie.
- La batterie doit être mise au rebut de façon sécuritaire.
- Garder les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les parties du corps éloignés des ouvertures et des pièces mobiles.
- **Éteindre** toutes les commandes avant de brancher ou de débrancher le chargeur.
- Redoubler de vigilance lors du nettoyage d'escaliers.
- **NE PAS** utiliser l'appareil dans un espace fermé dans lequel se dégagent des vapeurs de peinture à l'huile, de diluant pour peinture, de substances antimites ou de poussière inflammable, ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- **Toujours mettre cet appareil hors tension** avant d'installer ou de retirer l'embout rotatif motorisé ou tout autre outil ou accessoire.
- **NE PAS** jeter l'appareil dans le feu même s'il est gravement endommagé. Les batteries risquent d'exploser.
- **NE PAS** aspirer d'objets brûlants ou fumants, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- **Éteindre** toutes les commandes, y compris l'interrupteur d'alimentation. Débrancher le chargeur de la prise électrique, puis retirer la batterie avant d'effectuer des réglages, l'entretien ou le dépannage, de changer les accessoires ou de ranger l'appareil. Ces mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'appareil, de dommages ou de blessures.
- Les pièces mobiles présentent un risque de blessures. La brosse peut démarrer de manière imprévisible. **Éteindre** avant le nettoyage ou l'entretien.
- **NE PAS** mettre l'appareil sous tension si son fonctionnement semble douteux ou s'il a subi des dommages.
- **NE PAS** essayer de réparer ce produit vous-même.
- **NE PAS** utiliser avec une prise ou un câble secteur endommagés. Si le câble secteur est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent d'entretien ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

(SUITE)

- Toute réparation autre que celle indiquée dans « Nettoyage et entretien » doit être effectuée par un technicien d'entretien ou un centre de réparation agréé par le fabricant.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) atteintes d'une déficience physique, sensorielle ou intellectuelle, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les supervise ou ne leur donne les instructions nécessaires sur l'utilisation. Les enfants et les animaux domestiques doivent être éloignés de l'appareil. Les enfants doivent rester sous surveillance pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Consignes de sécurité – fonctionnement et aspiration

- Vider l'appareil après chaque utilisation. La poussière, les peluches, les cheveux ou autres risquent de réduire le flux d'air. Le ranger en lieu sûr.
- **NE PAS** laisser l'appareil être utilisé comme un jouet. Une attention particulière est indispensable s'il est utilisé par ou à proximité d'enfants ou d'animaux domestiques.
- **NE PAS** utiliser à d'autres fins que celles décrites dans ce manuel de l'utilisateur. N'utiliser que les accessoires ou les pièces de rechange recommandés par le fabricant.
- **NE PAS** utiliser un appareil endommagé ou ayant subi des modifications. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent réagir de manière imprévisible. Elles présentent un risque d'incendie, d'explosion ou de blessure.
- **NE PAS** exposer le bloc-batterie ou l'appareil au feu ou à une température excessive. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C/265 °F peut provoquer une explosion.
- L'entretien doit être effectué par un réparateur qualifié utilisant uniquement des pièces de rechange identiques. La sécurité du produit sera ainsi maintenue.
- **NE PAS** modifier ou tenter de réparer l'appareil, sauf indication contraire dans les consignes d'utilisation ou d'entretien.
- Suivre toutes les instructions concernant la charge. Ne pas charger l'appareil en dehors de la plage de température spécifiée dans les instructions. Une charge incorrecte ou à des températures en dehors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie. Une fois l'appareil complètement chargé, débrancher complètement le câble du chargeur.
- **NE PAS** manipuler l'appareil ou la prise avec les mains mouillées.
- **NE PAS** utiliser la brosse rotative motorisée sur des surfaces humides.
- Éteindre et débrancher l'appareil avant de vérifier qu'il n'est pas obstrué. Les ouvertures doivent toujours rester dégagées. Empêcher la poussière ou la saleté de bloquer le passage de l'air.
- **NE JAMAIS** utiliser l'appareil sans le filtre ou le bac à poussières en place.
- **NE PAS** démonter la laveuse si le moteur tourne encore.
- **NE PAS** toucher les pièces rotatives de la brosse électrique lorsqu'elle est en marche.
- **NE PAS** utiliser avec un cordon ou une prise endommagés. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé, endommagé, s'il est resté à l'extérieur ou tombé dans l'eau, le renvoyer à un centre d'entretien.
- **NE JAMAIS** laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- **NE PAS** débrancher le chargeur en tirant sur le cordon. Pour débrancher le chargeur, saisir la prise et non pas le cordon.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

(SUITE)

- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour aspirer des matériaux inflammables comme l'essence, le kérosène, l'essence à briquet, etc.
- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour ramasser des matériaux toxiques comme des détergents, de l'eau de Javel, de l'ammoniac, des solvants, des acides ou des liquides inflammables, etc.
- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour ramasser des objets pointus ou durs comme du verre brisé, des clous, des vis, des pièces de monnaie, etc.
- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour ramasser les cendres humides ou mouillées, la poussière, la saleté, etc.
- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour aspirer du ciment, du plâtre, de la poudre de mur et d'autres poudres ou petites particules ou de gros objets susceptibles de bloquer l'aspiration et de griller le moteur.
- **NE PAS** utiliser l'aspirateur pour ramasser tout ce qui peut encore brûler, comme les mégots de cigarettes ou les résidus de cendres.
- **NE PAS** diriger le souffleur portatif en direction de personnes ou d'animaux domestiques.
- Le film plastique doit rester hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'étouffement.

Consignes de sécurité – batteries lithium-ion

- Cet appareil contient des batteries lithium-ion rechargeables. **NE PAS** démonter, court-circuiter, chauffer, laisser tomber ou cogner les batteries. Elles peuvent causer une décharge électrique ou une explosion.
- Si la batterie n'est pas utilisée correctement, du liquide risque de s'écouler. **ÉVITER** tout contact avec le liquide. En cas de contact accidentel, rincer à l'eau la zone concernée. Si le

liquide entre en contact avec les yeux, consulter un médecin. En cas de fuite, le liquide de la batterie risque d'irriter ou de brûler la peau.

- Recharger l'appareil uniquement avec le chargeur spécifié ci-dessous dans ce manuel. Un chargeur adapté à un type de batterie peut être à l'origine d'un incendie s'il est utilisé avec une autre batterie.
- À utiliser uniquement avec la batterie Honeywell modèle HBY16VC01 et le chargeur KPTEC modèle K36A320100U.
- **NE PAS** jeter l'appareil dans le feu même s'il est gravement endommagé. Les batteries risquent d'exploser.
- Les batteries doivent toujours être hors de portée des enfants.
- La batterie doit être retirée de l'appareil avant sa mise au rebut.
- Lorsque la batterie n'est pas utilisée, elle doit rester éloignée d'autres objets métalliques, comme des trombones, des pièces de monnaie, des clés, des clous, des vis ou d'autres petits objets en métal, qui risquent d'établir une connexion entre les bornes. Un court-circuit au niveau des bornes de la batterie peut provoquer des brûlures ou un incendie.

Consignes pour le transport

- Les batteries au lithium-ion sont soumises aux exigences de la réglementation sur les marchandises dangereuses. Les batteries peuvent être transportées par l'utilisateur par la route sans autres exigences. En cas d'expédition par des tiers (p. ex., avion ou fret), des exigences particulières concernant l'emballage et l'identification doivent être respectées. Dans ce cas, il faut consulter un expert en marchandises dangereuses lors de la préparation des marchandises pour l'expédition.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

(SUITE)

Consignes de sécurité – entretien et rangement

- Ranger l'appareil à l'intérieur. Ne pas exposer l'appareil à l'extérieur, à l'humidité, à la pluie, à la neige ou à la chaleur. N'utilisez pas et n'entrez pas à des températures inférieures à 5 °C (41 °F) ou supérieures à 38 °C (100 °F). Avant de l'utiliser, assurez-vous que l'appareil est rangé à la température ambiante.
- **N'IMMERGEZ PAS LE BOÎTIER DU MOTEUR, LE CÂBLE D'ALIMENTATION SECTEUR OU L'ADAPTATEUR DANS L'EAU OU TOUT AUTRE LIQUIDE.**
- **NE LAISSEZ PAS** l'appareil à proximité de sources de chaleur comme des fours, des appareils de chauffage et des radiateurs. Ne laissez pas le cordon toucher des surfaces chaudes.
- L'appareil ne doit être nettoyé qu'avec un chiffon sec. **NE PAS** utiliser des lubrifiants, des produits de nettoyage, des encaustiques ou des désodorisants sur quelque partie que ce soit de l'appareil.

Information concernant l'élimination des déchets

- La laveuse, les batteries, les accessoires et l'emballage doivent être recyclés dans le respect de l'environnement.
- **NE PAS** jeter l'appareil ou les batteries avec vos ordures ménagères.

Emballage

- L'emballage est conçu pour protéger la laveuse contre les dommages pendant le transport. Mettre au rebut les emballages inutiles dans un point de recyclage approprié.
- Éliminer tous les matériaux d'emballage d'une manière sûre et respectueuse de l'environnement.

Vieux appareils

- Les vieux appareils contiennent souvent encore des matériaux précieux. Il faut donc apporter les appareils en fin de vie à votre revendeur ou à un centre de recyclage afin qu'ils soient recyclés.
- Consulter votre revendeur ou votre mairie pour connaître les méthodes de mise au rebut actuelles.

ATTENTION

Cet appareil contient des batteries lithium-ion rechargeables. Ne mettez PAS des batteries lithium-ion au rebut avec les ordures ménagères habituelles. Selon les règlements provinciaux et fédéraux, les batteries lithium-ion doivent être retirées et jetées de manière appropriée.

CONSERVEZ CE DOCUMENT

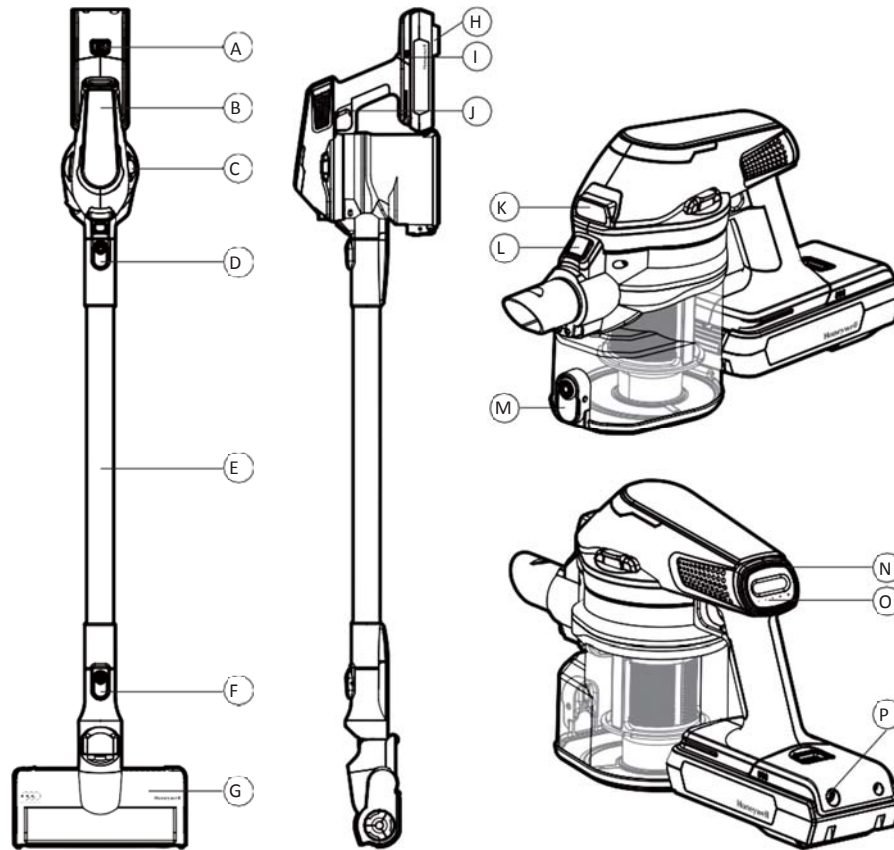
CE MODÈLE NE CONVIENT QU'À UN USAGE DOMESTIQUE.

TOUTE UTILISATION COMMERCIALE DU PRODUIT ANNULE LA GARANTIE DU FABRICANT.

MERCI

Merci d'avoir acheté un aspirateur sans fil Honeywell. Ce manuel de l'utilisateur est destiné à vous donner toutes les explications nécessaires pour installer, faire fonctionner, entretenir, utiliser en toute sécurité et dépanner ce produit.

PRÉSENTATION DE VOTRE ASPIRATEUR SANS FIL



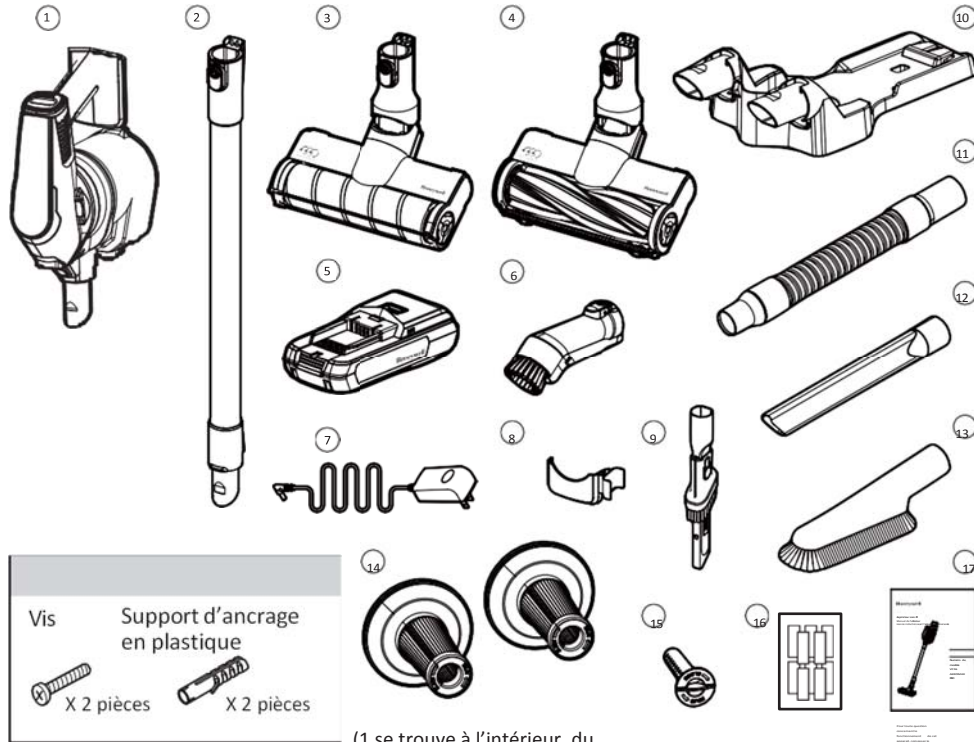
- A. Bouton de dégagement de la batterie
- B. Écran à LCD
- C. Bouton d'autonettoyage intelligent (« ISC »)
- D. Bouton de dégagement du tube
- E. Tube d'extension en aluminium
- F. Bouton de dégagement de la brosse rotative pour sols
- G. Brosse motorisée avec système anti-émêlage et lumières
- H. Batterie avec crochet pour station d'accueil
- I. Indicateur de charge
- J. Bouton d'alimentation
- K. Lumières DEL
- L. Bouton de dégagement du réservoir à poussière
- M. Bouton de dégagement du réservoir à poussière
- N. Indicateur de vitesse
- O. Commande tactile du mode de vitesse
- P. Port du chargeur

PRÉSENTATION DE VOTRE ASPIRATEUR SANS FIL

Contenu de la boîte

Ouvrez l'emballage, sortez tous les accessoires et documents, saisissez l'aspirateur pour le sortir de la boîte et du sac en plastique.

Conservez l'emballage extérieur pour une utilisation ultérieure.



1. Base portable
2. Tube d'extension en aluminium
3. Brosse rotative motorisée pour sols durs, avec système anti-emmêlage et bande lumineuse DEL blanc naturel
4. Brosse rotative motorisée sou-ple pour moquette avec système anti-emmêlage à bande lumineuse DEL blanche brillante naturelle
5. Batterie
6. Brosse rotative motorisée
7. Chargeur
8. Porte-suceur plat 2 en 1

9. Suceur plat 2 en 1
10. Support mural
11. Tuyau flexible pliable
12. Tube de suceur plat XL
13. Brosse souple de luxe
14. Filtre HEPA
15. Support pour perles parfumées

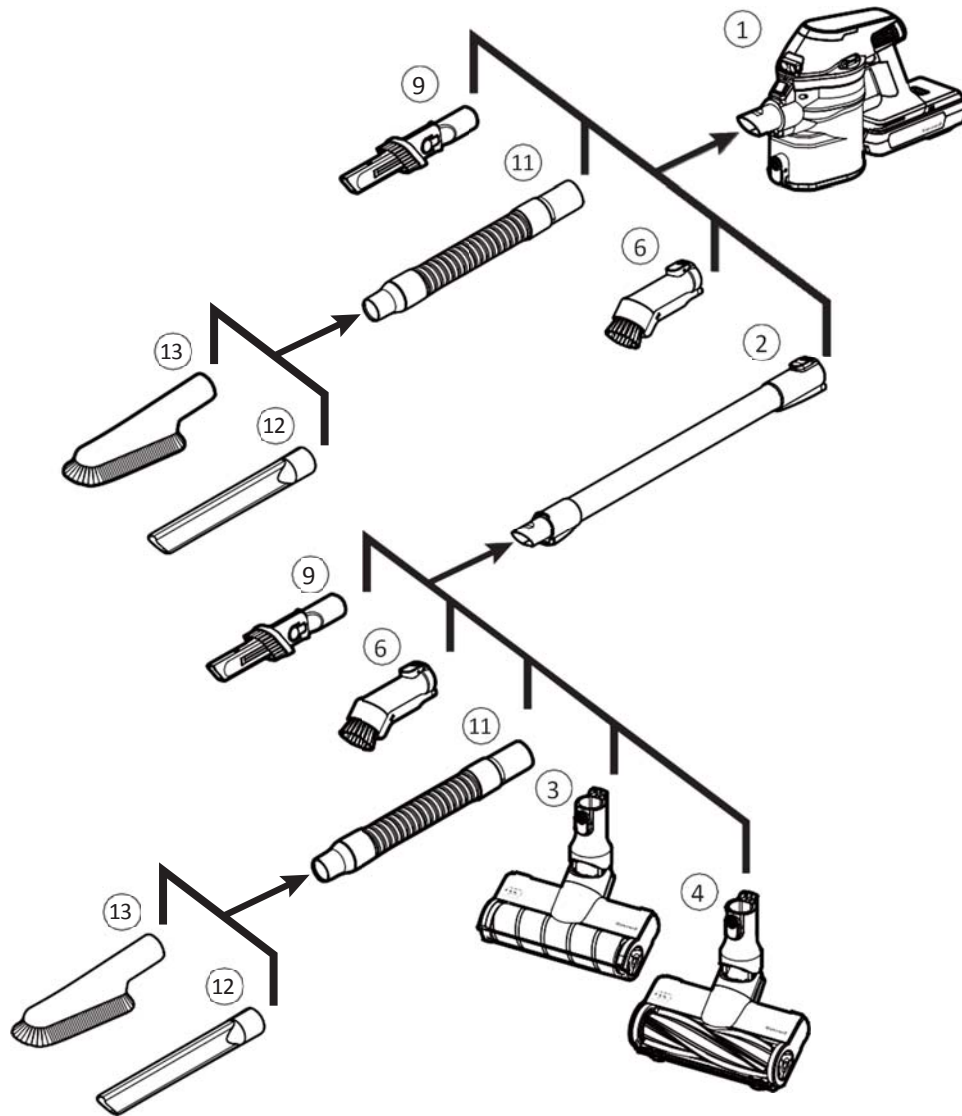
Remarque : Ne pas jeter (pour plus de détails, voir EN I 15)

16. Sac de perles parfumées
17. Manuel de l'utilisateur

COMMENCER

Pièces et composants

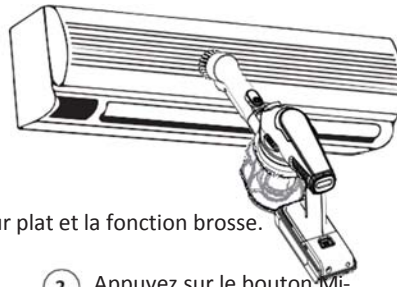
Cet aspirateur est un appareil multifonction qui est fourni avec un ensemble complet d'accessoires. Insérez l'accessoire dans la fixation ou directement sur la base portable comme indiqué sur la figure ci-dessous. Diffère selon l'accessoire.



COMMENCER (SUITE)

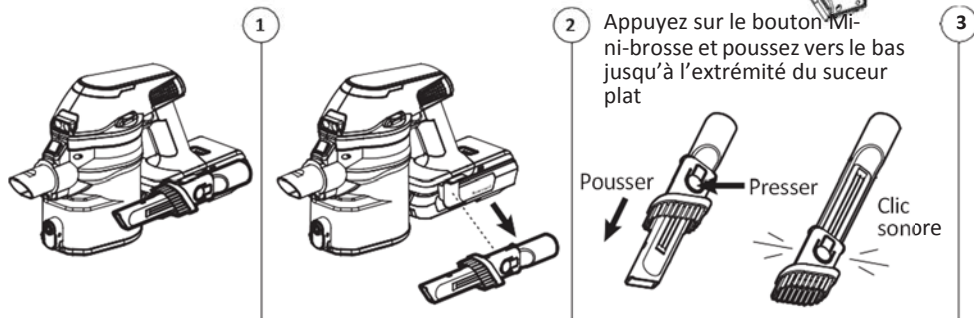
Brosse rotative motorisée (n° 6)

Il s'agit d'un outil accessoire spécialement conçu pour le nettoyage des filtres, des stores, des taches et saletés tenaces, des interstices et des zones étroites.



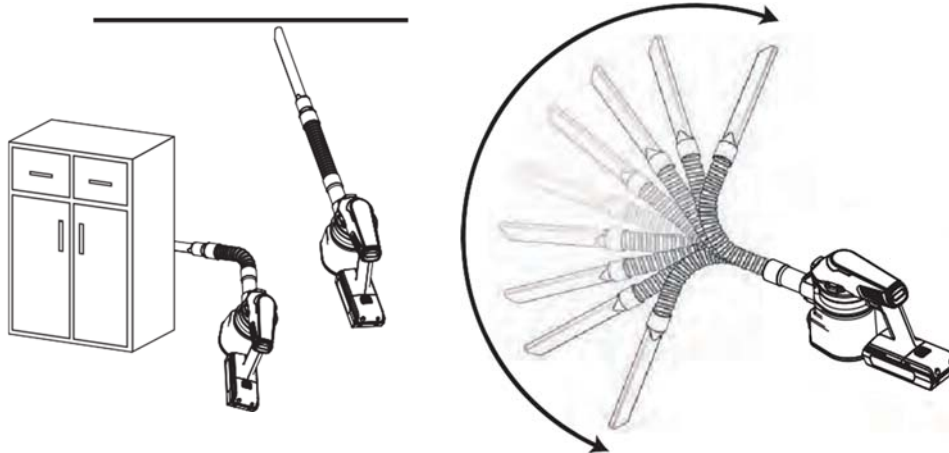
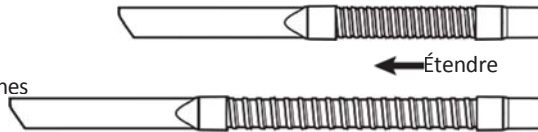
Suceur plat 2 en 1 (n° 9)

Cet accessoire comprend à la fois la fonction suceur plat et la fonction brosse.



Tuyau flexible pliable (n° 11) avec suceur plat flexible détachable (n° 12)

Le tuyau flexible pliable peut être utilisé avec différents outils pour nettoyer les zones difficiles à atteindre comme le plafond, les interstices des armoires, sous les meubles ou les appareils, entre autres.



COMMENCER (SUITE)

Assemblage

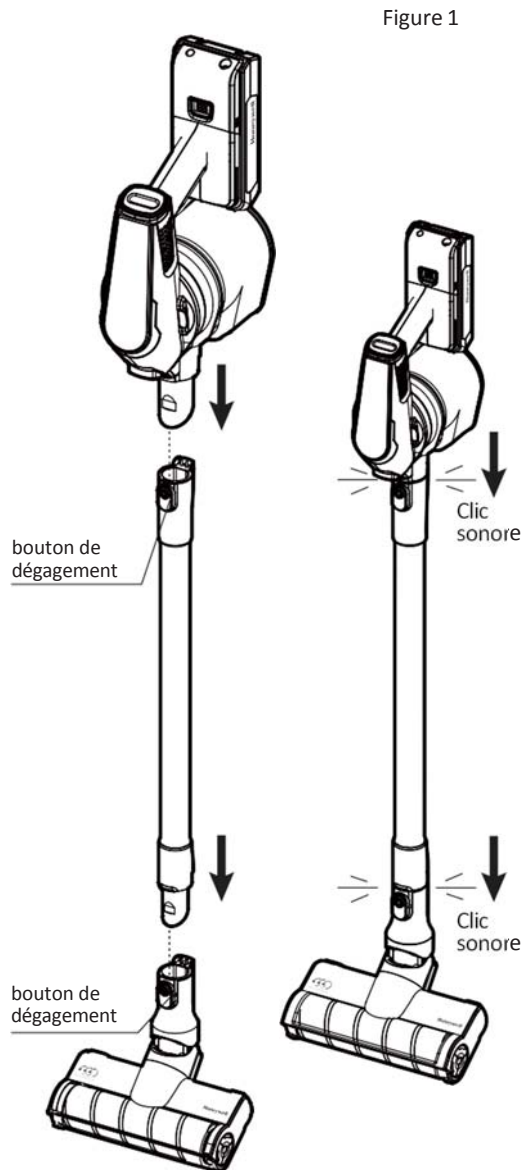
1. Alignez les broches du raccord et la douille. Puis, insérez le tube d'extension en aluminium dans la brosse rotative motorisée n° 3 ou n° 4 jusqu'à ce qu'il s'enclenche comme indiqué sur la figure 1.

Remarque spécifique :

- La brosse rotative motorisée souple avec système anti-emmêlage à DEL (n° 3) peut être utilisée dans tous les modes sur les sols durs/en bois. **Pour les tapis, n'utilisez que le mode ECO.**
- La brosse rotative motorisée pour moquette avec système anti-emmêlage avec DEL (n° 4) peut être utilisée sur les tapis ou les sols durs. **Ne pas utiliser sur les sols en bois**
- Consultez la page 14 de ce manuel pour en savoir plus sur les différents modes

2. Insérez la base portable dans le tube d'extension en aluminium et la brosse rotative jusqu'au déclic (figure 1).

* Pour retirer du tube d'extension en aluminium, appuyez sur le bouton de dégagement.



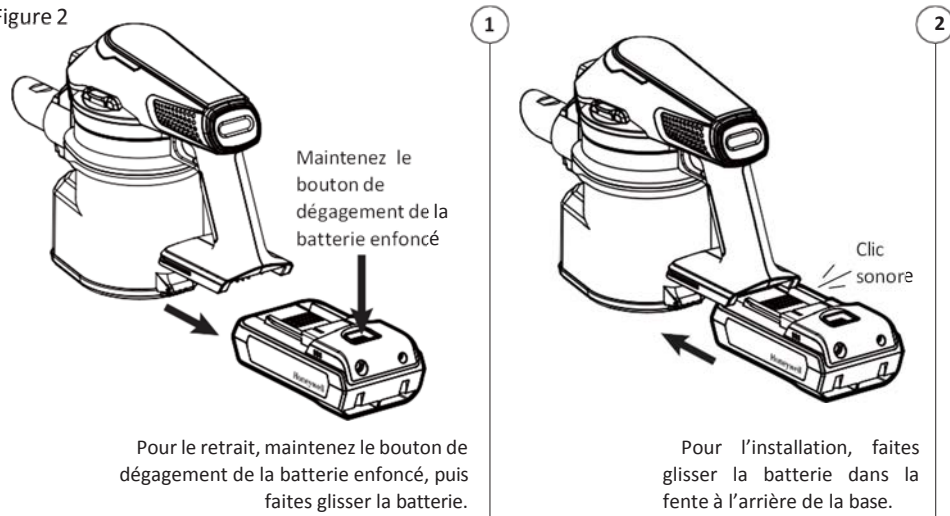
COMMENCER (SUITE)

Assemblage (suite)

3. **Installation de la batterie.** Alignez et insérez la batterie dans la base portable comme sur la figure 2. Vérifiez si la batterie est complètement chargée avant d'utiliser l'aspirateur.

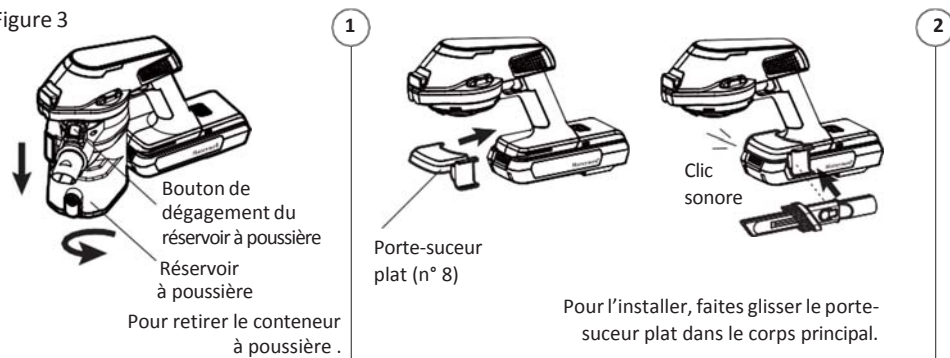
Remarque : Retirez la batterie, rassemblez les éléments et rangez l'aspirateur dans un endroit frais et sec si vous ne l'utilisez pas pendant une longue période. Ne le rangez pas à la lumière directe du soleil ou dans un environnement humide.

Figure 2



4. **Installation du porte-suceur plat 2 en 1 (n° 8).** Retirez le bac à poussière en appuyant sur le bouton de déverrouillage, puis en tournant le bac à poussière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Alignez et glissez le support de l'outil de suceur plat dans le corps principal, comme indiqué sur la figure 3.

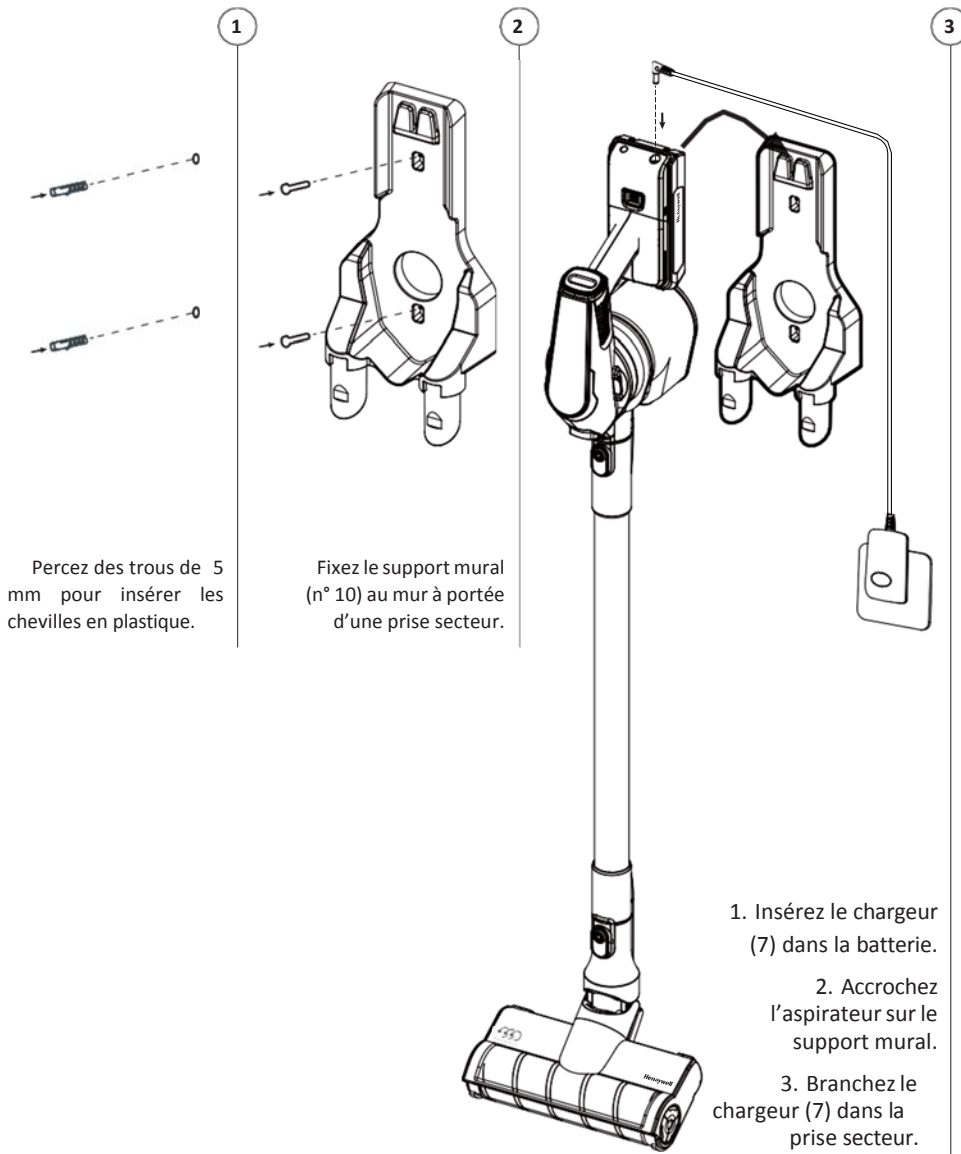
Figure 3



FONCTIONNEMENT

Support mural

Remarque : Assurez-vous qu'il n'y a pas d'objets dangereux cachés sous la surface du mur (p. ex., des fils électriques, des tuyaux, etc.).



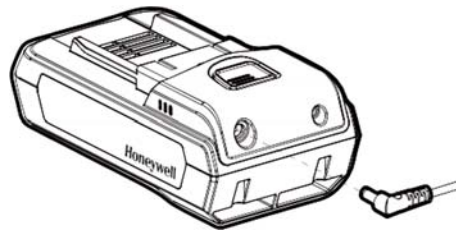
FONCTIONNEMENT (SUITE)

Charge de la batterie

Chargez complètement l'appareil avant la première utilisation. Le temps de charge normal est d'environ 4,5 heures ou plus. Une fois la batterie complètement chargée, débranchez l'appareil.

Remarque : La technologie avancée opti-mise l'autonomie. L'aspirateur consomme automatiquement moins d'énergie quand la batterie atteint environ 20 % ou moins. Il est recommandé de charger l'appareil lorsque la batterie atteint ce pourcentage.

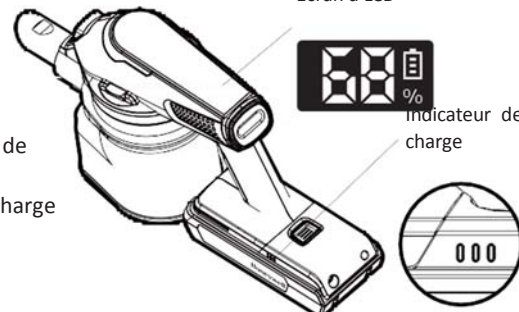
Remarque importante : Lorsque vous utilisez votre aspirateur à main (n° 1) en continu avec la batterie (n° 5), les accumulateurs de votre batterie deviennent chauds. Vous devez laisser refroidir une batterie chaude pendant environ 30 minutes avant de tenter de la recharger.



Insérez le chargeur (7) dans la batterie principale (5).

Indicateur de charge

Pendant la charge, le témoin de charge de la batterie prend **une couleur bleue clignotante**, et l'écran affiche le pourcentage de charge actuel. L'écran à LCD s'éteint pour économiser l'énergie après 10 secondes de charge complète.

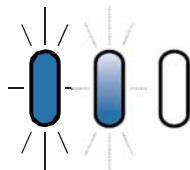


Écran à LCD

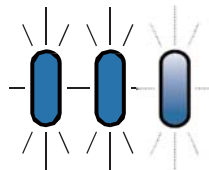
Indicateur de charge



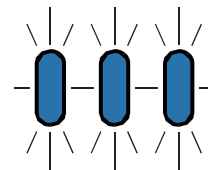
Processus de charge à 33 %
L'écran affiche 33 % et le voyant de la batterie 1 est allumé (le voyant 1 clignote en bleu).



Processus de charge à 66 %
L'écran affiche 66 % et le voyant de la batterie 2 est allumé (le voyant 1 clignote en bleu).



Charge à 100 %
L'écran affiche 100 % et les 3 voyants lumineux sont en bleu.



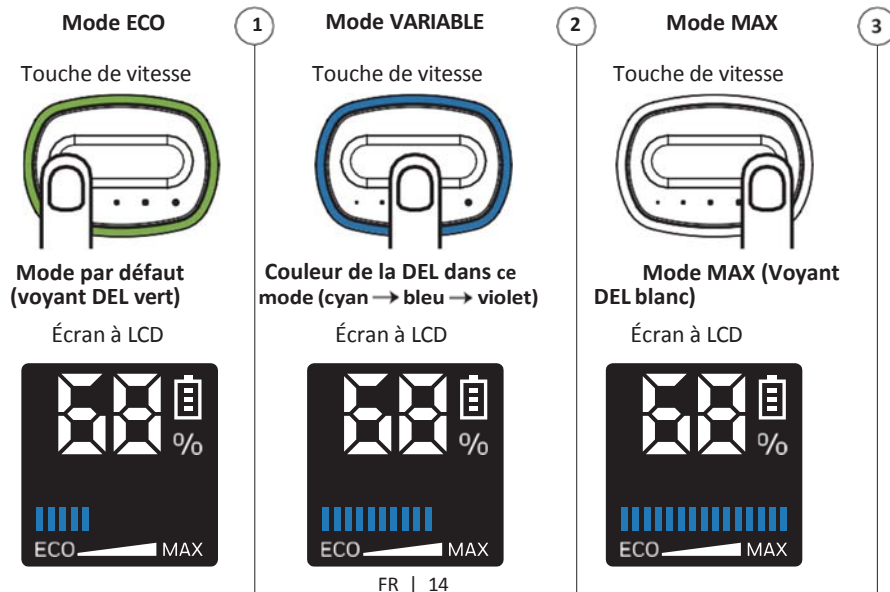
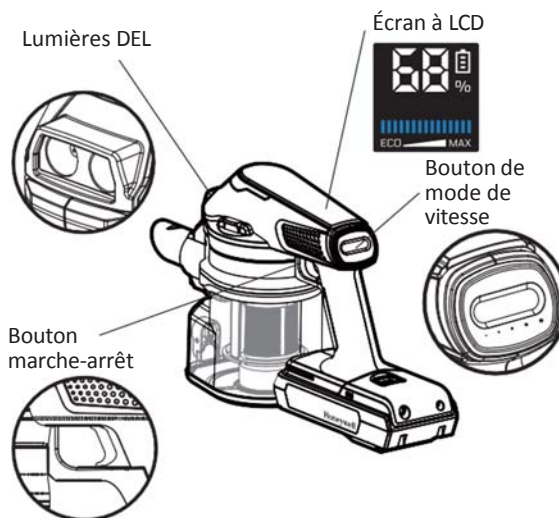
FONCTIONNEMENT (SUITE)

Utilisation de la base portative

1. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt pour mettre l'aspirateur en marche. Les DEL blanches s'allument et l'écran LCD affiche les performances actuelles. Utilisez le même bouton pour arrêter l'aspirateur. **(Remarque : Pas besoin de laisser en place pour fonctionner)**

2. Faites glisser votre pouce de gauche à droite pour passer du mode ECO au mode Max.

- (1) **ECO** – mode par défaut à la mise en marche de l'aspirateur. L'aspirateur fonctionne plus longtemps dans ce mode.
- (2) **VARIABLE** – vous pouvez choisir entre trois vitesses, ce qui permet d'obtenir un équilibre entre une puissance d'aspiration accrue et une durée d'utilisation légèrement réduite.
- (3) **MAX** – puissance d'aspiration la plus élevée et durée de fonctionnement la plus courte.

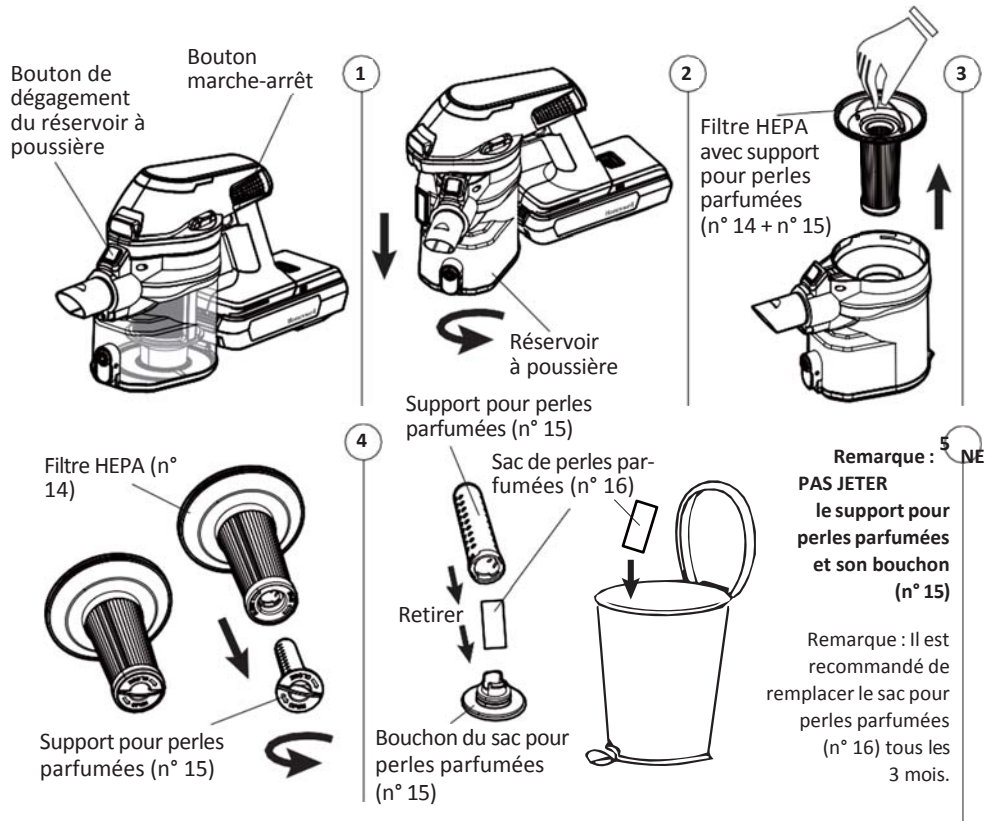


FONCTIONNEMENT (SUITE)

3. Si l'aspirateur fonctionne à grande vitesse et que la batterie est à 20 % ou moins, il passe automatiquement à une vitesse ECO de manière à prolonger la durée de vie de la batterie.

Remplacement du filtre HEPA (n° 14) et mise en place du sac de perles parfumées (n° 16) dans le support pour perles parfumées (n° 15)

1. Éteignez la laveuse (n° 1) avant de changer le filtre HEPA (n° 14).
2. Retirez le bac à poussière en appuyant sur le bouton de déverrouillage, puis en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
3. Retirez le filtre HEPA du réservoir à poussière et remplacez-le par un nouveau filtre HEPA (n° 14).
4. Retirez le support pour perles parfumées (n° 15) du bas du filtre HEPA (n° 14).
5. Insérez le sac de perles parfumées (n° 16) dans le support pour perles parfumées et réinsérez-le dans le filtre HEPA (n° 14). Les sacs de perles parfumées doivent être remplacés tous les 3 mois ou selon les besoins. Jetez les sacs de perles parfumées usagés de manière appropriée. **NE PAS** jeter le support pour perles parfumées (n° 15)



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Vidage du réservoir à poussière

Retirez la poussière en appuyant sur le bouton de dégage-ment du réservoir à poussière.

Videz toujours le réservoir à poussière dès que possible lorsque la poussière atteint le niveau de l'icône de la ligne « Max ».

NE DÉPASSEZ PAS LA CONTENANCE MAXIMALE DU RÉSERVOIR À POUSSIÈRE

(La présence de poussière au-dessus de la ligne MAX peut affecter les performances)

Autonettoyage automatique

Le bouton d'autonettoyage intelligent permet de nettoyer le filtre. Assurez-vous que l'aspirateur est éteint (**OFF**). Appuyez sur le bouton pour lancer automatiquement le nettoyage du filtre intérieur et du filtre métallique extérieur.

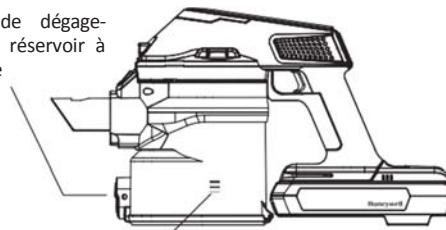
Appuyez à nouveau une fois sur l'interrupteur pour arrêter le nettoyage.

Pour de meilleures performances, utilisez cette fonction après chaque utilisation de la laveuse.

Nettoyage du filtre à poussière (manuellement)

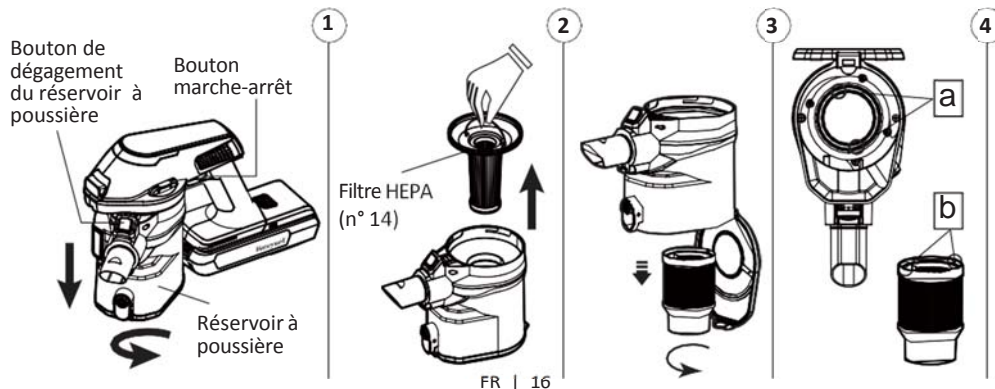
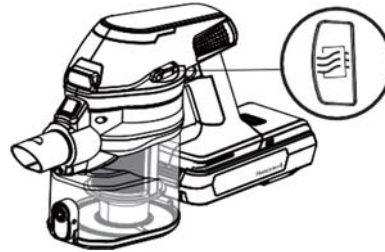
1. Éteignez la laveuse (n° 1) avant de changer le filtre HEPA (n° 14). Retirez le réservoir à poussière en appuyant sur le bouton de déverrouillage, puis en tournant le bac à poussière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
2. Retirez le filtre HEPA du réservoir à poussière.
3. Appuyez sur le bouton de dégage-ment du réservoir à poussière et tournez-le dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Retirez le filtre métallique pour le nettoyer. Lavez le filtre à l'eau du robinet, laissez-le sécher complètement avant de le réinstaller.
4. Remplacez le filtre métallique en alignant (a) à (b) et en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

Bouton de dégage-ment du réservoir à poussière



La ligne « Max » sur le conteneur à poussière

Bouton d'autonettoyage intelligent



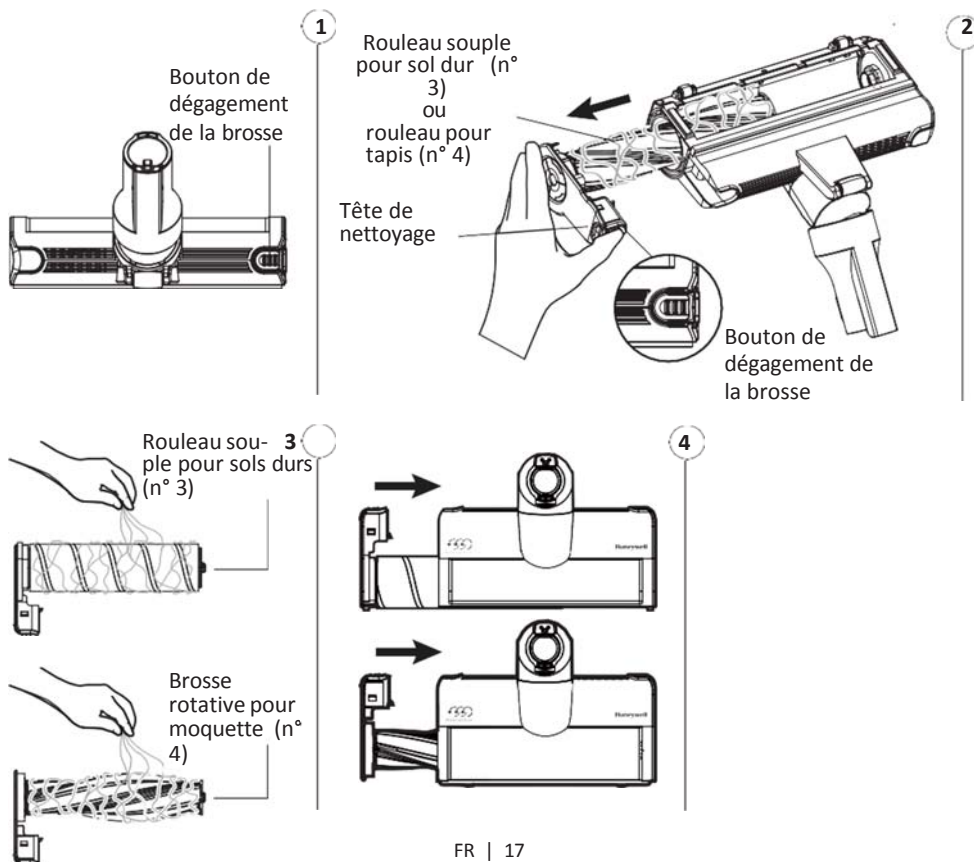
NETTOYAGE ET ENTRETIEN (SUITE)

Tout autre entretien doit être effectué par un représentant d'entretien autorisé. Nettoyage de la brosse rotative

L'aspirateur doit avant tout être éteint. Retirez la batterie et détachez la brosse pour les sols avant d'essayer de nettoyer la brosse rotative.

1. Appuyez sur le bouton de dégagement de la brosse situé à l'extrémité de la brosse à sols.
2. Poussez le bouchon vers le haut et sortez le rouleau-brosse de la tête de nettoyage.
3. Sortez la brosse du rouleau-brosse (n° 3 ou n° 4) et éliminez le bourrage. Si le bourrage est trop résistant, utilisez des ciseaux pour le couper et enlever la saleté dans le rouleau-brosse.
4. Lavez la brosse du rouleau-brosse (n° 3 ou n° 4) à l'eau du robinet, laissez-la sécher complètement avant de la réinstaller.
5. Insérez la brosse du rouleau-brosse comme indiqué sur l'image.

Brosse rotative motorisée pour sols durs, avec système anti-emmêlage et bande lumineuse DEL blanc naturel

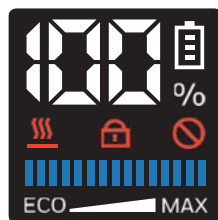


DÉPANNAGE

Avant de contacter l'assistance à la clientèle, veuillez vérifier les choses suivantes :

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'aspirateur ne démarre pas.	L'aspirateur n'a pas été chargé.	Assurez-vous que l'aspirateur a été entièrement chargé avant la première utilisation ou s'il n'a pas été utilisé pendant une période prolongée.
L'aspirateur ne se charge pas.	L'interrupteur d'alimentation n'est pas en position de marche.	Assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation de l'alimentation principale est allumé.
	Le cordon d'alimentation est endommagé.	N'utilisez pas un cordon d'alimentation endommagé. Communiquez avec un service de réparation agréé pour l'entretien.
La puissance d'aspiration diminue.	Les suceurs plats ou le tube peuvent être bloqués.	Vérifiez qu'il n'y a pas d'obstruction dans les suceurs plats et/ou le tube. Si c'est le cas, éliminez les bourrages avant de l'utiliser.
	Le filtre est sale.	Nettoyer le filtre. Il est recommandé de remplacer le filtre pour maintenir une performance maximale.
L'aspirateur chauffe excessivement.	Le filtre est sale.	Vérifiez le filtre et nettoyez les saletés éventuelles qui s'y trouvent.
Le témoin lumineux de la batterie/charge clignote.	La batterie de l'aspirateur est épuisée.	Rechargez l'aspirateur à sa pleine capacité. Le voyant cesse de clignoter.
L'aspirateur s'arrête soudainement de fonctionner. L'icône de surchauffe s'allume sur l'écran à LCD.	Le PCBA active le programme de protection contre la surchauffe de la batterie après un travail de nettoyage long et intensif.	Veuillez attendre que la batterie refroidisse pendant environ 30 minutes avant la prochaine utilisation.
L'appareil passe bien l'aspirateur, mais le rouleau-brosse ne fonctionne pas et l'icône « Bourrage de la brosse motorisée » sur l'écran LCD ne s'allume pas.	La brosse du moteur surchauffe.	Le refroidissement du moteur peut prendre environ 30 minutes.

Écran à LCD



Erreur de surchauffe La batterie peut surchauffer après une utilisation intensive et prolongée. Veuillez attendre environ 30 minutes avant la prochaine utilisation.



Erreur de brosse de moteur Le voyant d'erreur rouge s'allume lorsque la brosse est bloquée. Vérifiez la brosse du rouleau-brosse et re-tirez les saletés éventuellement présentes.

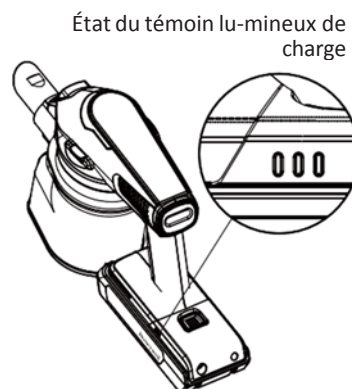


Erreur de batterie Batterie défectueuse. Veuillez remplacer la batterie par une nouvelle.

DÉPANNAGE

État du témoin lumineux de la batterie

ÉTAT	INDICATEUR DEL	
	ROUGE	BLEU
Allumé (ON)	ÉTEINT	ALLUMÉ
Batterie faible	ÉTEINT	Clignotant
Batterie à plat	Clignotant	ÉTEINT
En charge	ÉTEINT	Clignotant
Charge terminée	ÉTEINT	ALLUMÉ
Bourrage du rouleau-brosse	Rouge allumé + violet clignotant	
Blocage du moteur principal	Toutes les DEL s'éteignent après quelques secondes	
Panne de batterie	Clignotement alternatif rouge et bleu	



CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

Modèle	VC16 Aeromax Pro
Tension	25,2 V
Puissance	600 W
Entrée d'adaptateur	100 à 240 V; ~50 à 60 Hz; 0,9 A
Sortie d'adaptateur	32 Vcc 1 A
Capacité de la batterie	3 800 mAh, lithium-ion Plus de
Temps de charge	4,5 heures

PROTECTION ENVIRONNEMENTALE

Ce produit contient des batteries ou des déchets électroniques recyclables, et la batterie rechargeable contient des substances susceptibles de polluer l'environnement. Lors de la mise au rebut du produit, ne le placez en aucun cas avec les ordures ménagères générales. Déposez-le au point de collecte des déchets électroniques indiqué par l'État. Ceci favorise la protection de l'environnement.

Lisez toutes les instructions avant d'essayer d'utiliser ce produit. GARANTIE

LIMITÉE DE DEUX ANS

Cette garantie s'applique uniquement à l'article VC16 Aeromax Pro aux États-Unis. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre. Si vous avez besoin d'instructions supplémentaires concernant cette garantie ou si vous avez des questions concernant ce qu'elle couvre, veuillez contacter le service à la clientèle de TALENTONE TECHNOLOGY LTD par courriel, téléphone ou courrier comme indiqué ci-dessous. Sous réserve des *EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS énumérées ci-dessous, à la réception du produit, TALENTONE TECHNOLOGY LTD réparera ou remplacera (avec des composants ou des produits neufs, remis à neuf, légèrement utilisés ou réusinés), à la discrétion de TALENTONE TECHNOLOGY LTD, gratuitement à partir de la date d'achat par l'acheteur d'origine, pendant deux ans, toute pièce défectueuse ou qui ne fonctionne pas correctement.

Consultez l'information ci-dessous : « Si votre produit TALENTONE TECHNOLOGY LTD doit être réparé. »

Cette garantie s'applique au produit utilisé à usage personnel. Il ne peut en aucun cas être utilisé pour des activités commerciales ou de location. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages causés par des blocages, des sources externes comme les surtensions et les transits, ou aux composants d'entretien courant comme les filtres, les ventilateurs, les batteries, les sacs, les courroies, les rouleaux ou les brosses. Les dommages ou dysfonctionnements causés par une négligence, un usage abusif, un manque d'attention, une réparation non autorisée ou toute autre utilisation non conforme au manuel de l'utilisateur ne sont pas couverts.

Ce produit est fabriqué selon les spécifications du pays de vente. Toute garantie accompagnant ce produit n'est valable que dans le pays d'achat. Veuillez lire attentivement le manuel de l'utilisateur avant d'installer ou d'utiliser ce produit.

TALENTONE TECHNOLOGY LTD n'est pas responsable des dommages indirects ou consécutifs de toute nature associés à l'utilisation de ce produit. La responsabilité de TALENTONE TECHNOLOGY LTD ne peut excéder le prix d'achat du produit.

SI VOTRE PRODUIT TALENTONE TECHNOLOGY LTD DOIT ÊTRE RÉPARÉ :

SERVICE À LA CLIENTÈLE (ÉTATS-UNIS) :
TALENTONE TECHNOLOGY LTD 6574 N.
STATE ROAD 7, #112
COCONUT CREEK, FL 33073 ÉTATS-UNIS
TÉL. : 800 281-1378 (ÉTATS-UNIS ET CANADA)
COURRIEL : INFO@TTL-CORP.COM

Lorsque vous contactez notre service à la clientèle, munissez-vous de l'information ci-dessous, ainsi que de la preuve d'achat. Toutes les demandes de garantie doivent être accompagnées d'une preuve d'achat, qui est une copie du reçu d'origine.

Information sur le produit

Modèle : VC16 AEROMAX PRO

Date d'achat :

.....

Acheté chez :

.....

* EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS DES CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE. CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE ORALE OU ÉCRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES POUVANT DÉCOULER DE L'APPLICATION DE LA LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE DE DEUX ANS À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT COMME DÉCRIT CI-DESSUS.

Certains États n'autorisent pas de limiter la durée d'une garantie implicite, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

Fabriqué en Chine
(ÉTATS-UNIS ET CANADA)

SERVICE À LA CLIENTÈLE: TALENTONE
TECHNOLOGY LTD 6574 N. STATE ROAD 7,
#112
COCONUT CREEK, FL 33073 ÉTATS-UNIS TÉL. :
800 281-1378
COURRIEL : INFO@TTL-CORP.COM

Hong Kong.

Honeywell

La marque
commerciale
Honeywell est
utilisée avec
l'autorisation de
Honeywell
International Inc.
Honeywell
International Inc.
ne fait aucune
déclaration ou
garantie
concernant ce
produit. Ce
produit est
fabriqué par
Talentone
Technology
Limited, 30/F,
Office Tower 1,
Enterprise
Square 5, 38
Wang Chiu Road,
Kowloon Bay,
Kowloon,

COURRIEL : INFO@TTL-CORP.COM

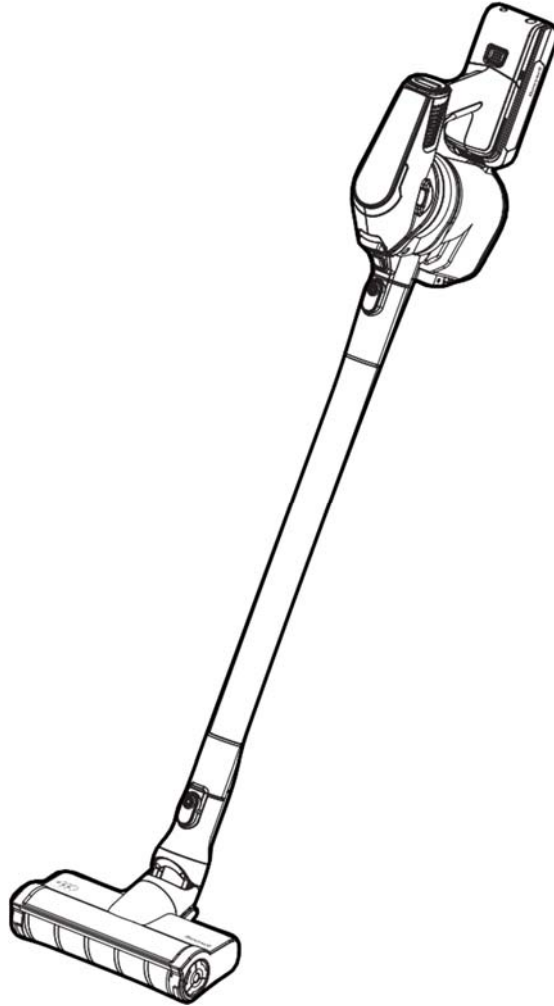
Hong Kong.

Honeywell

Aspiradora inalámbrica

Manual de usuario

Lea y guarde estas instrucciones antes del uso



Número de modelo
VC16 AEROMAX PRO

Si tiene alguna duda sobre el funcionamiento de este producto, llámenos al teléfono gratuito **1-800-281-1378** (8:00-17:00 (EST), de lunes a viernes) o envíenos un correo electrónico a **info@ttl-corp.com**.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

IMPORTANTES

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL APARATO.

Al utilizar un aparato eléctrico, se deben observar precauciones básicas, incluidas las siguientes:

ADVERTENCIA

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES:

- Este aparato se ha diseñado únicamente para uso doméstico y no para servicios comerciales o de alquiler.
- **SOLO PARA LUGARES SECOS.**
- **NO LO UTILICE AL AIRE LIBRE NI SOBRE SUPERFICIES MOJADAS.**
No lo use tampoco para recoger líquidos, detergentes en espuma u otros productos de limpieza acuosos.
- Este aparato solo debe utilizarse de acuerdo con estas instrucciones.
El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso incorrecto o indebido del aparato.
- El aparato solo se debe utilizar con el cargador que se suministra con él.
- Si fuera necesario reemplazar la batería, utilice únicamente baterías autorizadas de la marca Honeywell. Envíe un correo electrónico a info@ttl-corp.com.
- Compruebe que el voltaje indicado en la etiqueta de clasificación coincida con el voltaje de su vivienda.
- Para quitar la batería, asegúrese de que el aparato esté apagado y desconectado del cargador.
- La batería se debe desechar de forma segura.
- Mantenga el cabello, la ropa suelta, los dedos y otras partes del cuerpo alejados de las aberturas y las piezas móviles.
- **Apague** todos los controles antes de enchufar o desenchufar el cargador.
- Tenga especial cuidado cuando limpie escaleras.
- **NO** utilice el aparato en un espacio cerrado que albergue vapores que emanen de pintura a base de aceite, diluyente de pintura, sustancias antipolillas, polvo inflamable u otros

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

IMPORTANTES

vapores explosivos o tóxicos.

- **APAGUE siempre** el aparato antes de conectar o desconectar la boquilla del rodillo motorizado o cualquier otra herramienta o accesorio.
- **NO** incinere el aparato, incluso aunque esté seriamente dañado. La batería puede explotar a causa del fuego.
- **NO** aspire nada que esté ardiendo o humeando, como cigarrillos, cerillas o cenizas calientes.
- **APAGUE** todos los controles, incluido el interruptor de alimentación, desconecte el cargador de la toma de corriente y extraiga la batería antes de realizar ajustes y tareas de mantenimiento o solución de problemas, cambiar accesorios o almacenar el aparato. Tales medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de que el aparato se encienda accidentalmente, se dañe o cause lesiones.
- Riesgo de lesiones por piezas móviles. El cepillo puede empezar a funcionar inesperadamente. **APÁGUELO** antes de limpiarlo o repararlo.
- **NO** encienda el aparato si detecta que no funciona correctamente o si tiene algún tipo de daño.
- **NO** intente reparar este producto usted mismo.
- **NO** lo utilice si el cable de alimentación principal o el enchufe están dañados. Si el cable de alimentación principal presenta daños, el fabricante, su agente de servicio o una persona con similar cualificación deberá reemplazarlo para evitar riesgos.
- Cualquier tipo de reparación que

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

IMPORTANTES

(CONTINUACIÓN)

no sea el indicado en "Limpieza y mantenimiento" debe efectuarlo un técnico de servicio del fabricante o un centro de reparación autorizado.

- Este electrodoméstico no está diseñado para que lo usen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que una persona responsable de su seguridad les haya instruido sobre el uso del aparato o les supervise. Mantenga a los niños y las mascotas alejados del aparato. Se debe vigilar a los niños para garantizar que no jueguen con el aparato.

Precauciones de funcionamiento y aspiración

- Vacíe el aparato después de cada uso. Manténgalo libre de polvo, pelusas, pelo o cualquier elemento que reduzca el flujo de aire. Guárdelo con cuidado.
 - **NO** permita que se use como juguete. Debe prestarse mucha atención cuando se utilice cerca de niños o mascotas.
 - **NO** lo emplee para ningún propósito que no sea el descrito en este manual de usuario. Utilice únicamente accesorios o piezas de repuesto recomendados por el fabricante.
 - **NO** use un aparato deteriorado o que se haya modificado. Una batería dañada o modificada puede funcionar de manera inesperada y causar incendios, explosiones o riesgo de lesiones.
 - **NO** exponga la batería o el aparato al fuego o a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 130 °C (265 °F) puede provocar una explosión.
 - Haga que un técnico cualificado efectúe las reparaciones necesarias y solo con piezas de repuesto idénticas.
- Esto garantizará que se mantenga la seguridad del producto.
- **NO** modifique ni intente reparar el aparato, salvo como se indica en las instrucciones de uso o cuidado.
 - Siga las instrucciones de carga y no cargue el aparato fuera del rango de temperatura especificado en ellas. La carga incorrecta o a temperaturas fuera del rango especificado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendio. Cuando esté totalmente cargado, desconecte el aparato del cable del cargador.
 - **NO** manipule el aparato o el enchufe con las manos mojadas.
 - **NO** use el rodillo motorizado en superficies mojadas.
 - Apague y desenchufe el aparato antes de comprobar si hay obstrucciones. Mantenga siempre las aberturas despejadas y evite que el polvo o la suciedad bloqueen el paso de aire.
 - **NUNCA** utilice el aparato sin que el filtro o el depósito para el polvo estén en su sitio.
 - **NO** desmonte el aparato con el motor en marcha.
 - **NO** toque las piezas giratorias del cepillo eléctrico cuando esté en funcionamiento.
 - **NO** use el aparato con un cable o un enchufe dañado. Si el aparato no funciona como debería, se ha caído o dañado, se ha dejado al aire libre o se ha caído al agua, devuélvalo a un centro de servicio.
 - **NUNCA** deje el aparato desatendido mientras esté funcionando.
 - **NO** desenchufe el cargador tirando del cable. Para ello, sujete el enchufe del cargador, no el cable.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

IMPORTANTES

(CONTINUACIÓN)

- **NO** utilice la aspiradora para recoger materiales inflamables, como gasolina, queroseno, líquido para encendedores, etc.
- **NO** use la aspiradora para recoger materiales tóxicos, como detergente, lejía, amoníaco, disolventes, ácidos o líquidos inflamables, etc.
- **NO** use la aspiradora para recoger objetos afilados o duros, como cristales rotos, clavos, tornillos, monedas, etc.
- **NO** utilice la aspiradora para recoger cenizas, polvo o suciedad mojados o húmedos.
- **NO** use la aspiradora para recoger polvos o partículas pequeñas, ya sean de yeso, masilla o de cualquier otro tipo, y tampoco objetos grandes que puedan bloquear la aspiración y hacer que el motor se queme.
- **NO** utilice la aspiradora para recoger cualquier cosa que aún pueda estar ardiendo, como colillas de cigarrillos o cenizas.
- **NO** apunte con la boquilla del soplador de mano en dirección a personas o mascotas.
- Mantenga la bolsa de plástico fuera del alcance de los niños para evitar el peligro de asfixia.

Precauciones con las baterías de iones de litio

- Este producto incluye baterías recargables de iones de litio. **NO** desmonte, cortocircuite, aplique calor, deje caer o golpee las baterías, ya que pueden provocar descargas eléctricas o explotar.
- Si la batería no se usa correctamente, el líquido que contiene podría derramarse. **EVITE** tocar el líquido. En caso de contacto accidental, enjuague el área afectada con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque asistencia

- médica. Si se derrama líquido de la batería, puede irritar o quemar la piel.
- Use solo el cargador especificado a continuación en este manual para recargar el aparato. Un cargador adecuado para un tipo de batería puede constituir un riesgo de incendio si se utiliza con una batería distinta.
- Para uso exclusivo con la batería Honeywell modelo HBY16VC01 y el cargador KPTEC modelo K36A320100U.
- **NO** incinere el aparato, incluso aunque esté seriamente dañado. La batería puede explotar a causa del fuego.
- Mantenga la batería fuera del alcance de los niños.
- La batería debe retirarse del aparato antes de desecharlo.
- Cuando no se utilice la batería, manténgala alejada de objetos metálicos, como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que puedan establecer una conexión entre las terminales. Un cortocircuito entre los terminales de la batería puede causar quemaduras o un incendio.

Información de transporte

- Las baterías de iones de litio del aparato están sujetas a los requisitos de la legislación sobre mercancías peligrosas. El usuario puede transportar las baterías por carretera sin más requisitos. En caso de que las transporte un tercero (por ejemplo, por vía aérea o de carga), se deben cumplir unos requisitos especiales de embalaje e identificación. En este caso, se debe consultar a un experto en mercancías peligrosas al preparar las mercancías para su envío.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

(CONTINUACIÓN)

Precauciones de cuidado y almacenamiento

- Guarde el aparato bajo techo. No lo exponga a la intemperie, la humedad, la lluvia, la nieve o el calor. No lo use ni lo almacene a temperaturas inferiores a 5 °C (41 °F) o superiores a 38 °C (100 °F). Asegúrese de que el aparato se haya guardado a temperatura ambiente antes de usarlo.

- **NO SUMERJA LA CARCASA DEL MOTOR, EL CABLE DE ALIMENTACIÓN PRINCIPAL NI EL ADAPTADOR EN AGUA NI EN NINGÚN OTRO LÍQUIDO.**
- **NO** deje el aparato cerca de fuentes de calor, como hornos, calentadores o radiadores, ni permita que el cable entre en contacto con superficies calientes.
- Limpie el aparato únicamente con un paño seco. **NO** use lubricantes, productos de limpieza, abrillantadores o ambientadores en ninguna parte del aparato.

Información de eliminación

- El aparato, las baterías, los accesorios y el embalaje deben reciclarse de forma respetuosa con el medioambiente.
- **NO** deseche el aparato ni la batería junto con la basura doméstica normal.

Embalaje

- El embalaje se ha diseñado para proteger el aparato durante el transporte. Deseche el embalaje que ya no necesite en un punto de reciclaje adecuado.
- Desechese de todo el material de embalaje de forma segura y respetuosa con el medioambiente.

Aparatos viejos

- Los aparatos viejos a menudo siguen conteniendo materiales valiosos. Por ello, lleve los aparatos que hayan llegado al final de su vida útil a su distribuidor o centro de reciclaje para que puedan reutilizarse.
- Pregunte a su distribuidor o a su ayuntamiento sobre los métodos de eliminación actuales.



ADVERTENCIA

Este producto incluye baterías recar-gables de iones de litio.

NO deseche las baterías de iones de litio junto con la basura doméstica normal. De acuerdo con las regulaciones federales y estatales, es necesario retirar y desechar correctamente las baterías de iones de litio.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

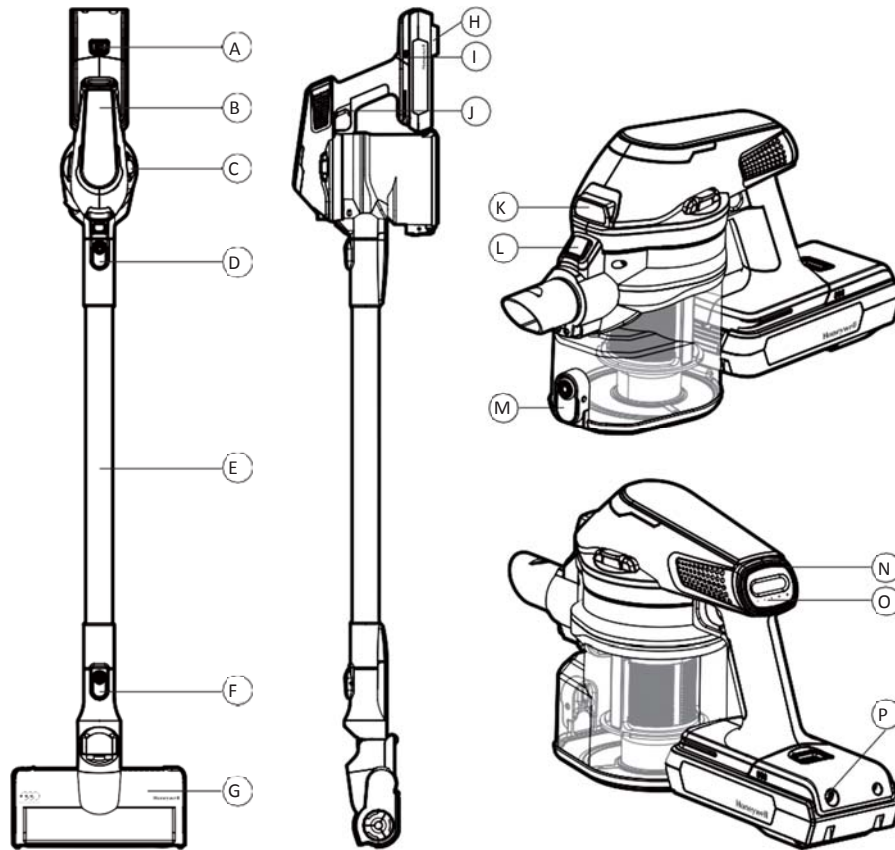
ESTE MODELO ES SOLO PARA USO DOMÉSTICO.

EL USO COMERCIAL DEL PRODUCTO ANULA LA GARANTÍA DEL FABRICANTE.

GRACIAS

Gracias por comprar una aspiradora inalámbrica Honeywell. El objetivo de este manual de usuario es ofrecerle información importante necesaria para configurar, manejar, mantener y usar de manera segura este producto y solucionar problemas.

CONOZCA SU ASPIRADORA INALÁMBRICA



- A. Botón de liberación de la batería
- B. Pantalla LCD
- C. Botón de autolimpieza inteligente (ISC)
- D. Botón de liberación del tubo
- E. Tubo extensor de aluminio
- F. Botón de liberación del rodillo de suelo
- G. Cepillo motorizado antienredos con luz

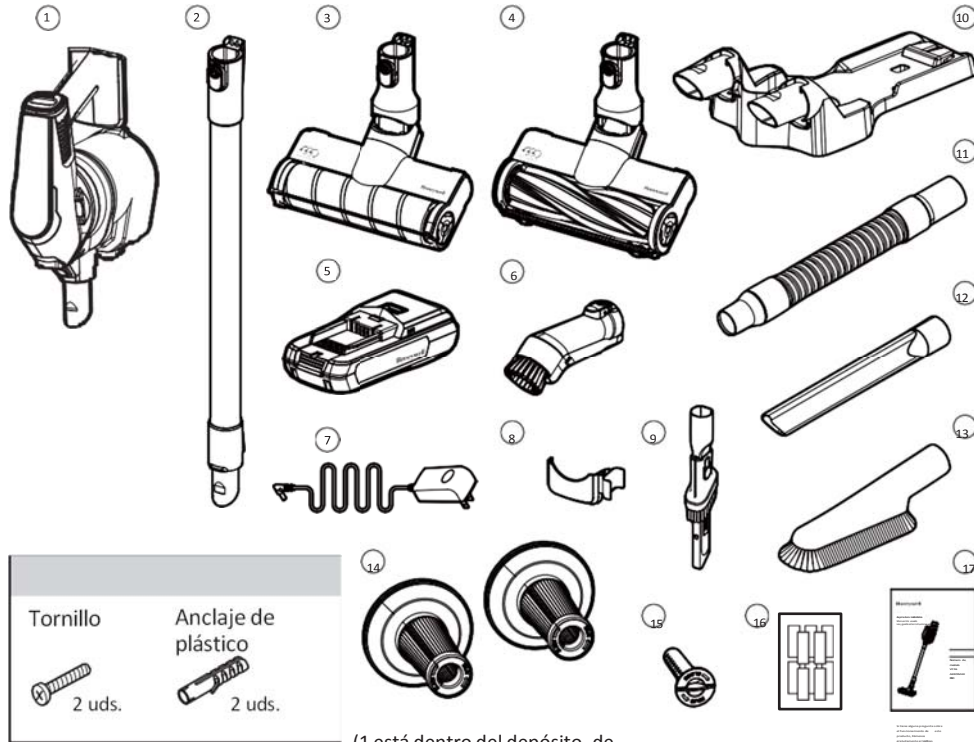
- I. Indicador de carga
- J. Botón de encendido
- K. Luz LED
- L. Botón de liberación del depósito de polvo
- M. Botón de liberación de polvo
- N. Indicador de velocidad
- O. Control táctil del modo de velocidad
- P. Puerto para el cargador

CONOZCA SU ASPIRADORA INALÁMBRICA

Incluido en la caja

Abra el paquete, saque todos documentos que contiene, sujete la aspiradora y sáquela de la caja y la bolsa de plástico.

Guarde el embalaje exterior para uso futuro.



1. Cuerpo del dispositivo portátil 1
2. Tubo extensor de aluminio
3. Rodillo suave motorizado antienredo para suelos con barra de luz LED blanco natural
4. Rodillo suave motorizado antienredo para alfombras con barra de luz LED blanco natural
5. Batería
6. Cepillo giratorio motorizado
7. Cargador
8. Soporte del accesorio para grietas 2 en

9. Accesorio para grietas 2 en 1
10. Soporte de pared
11. Manguera flexible
12. Tubo XL para grietas
13. Cepillo de pelo suave Deluxe
14. Filtro HEPA
15. Soporte para perlas aromáticas

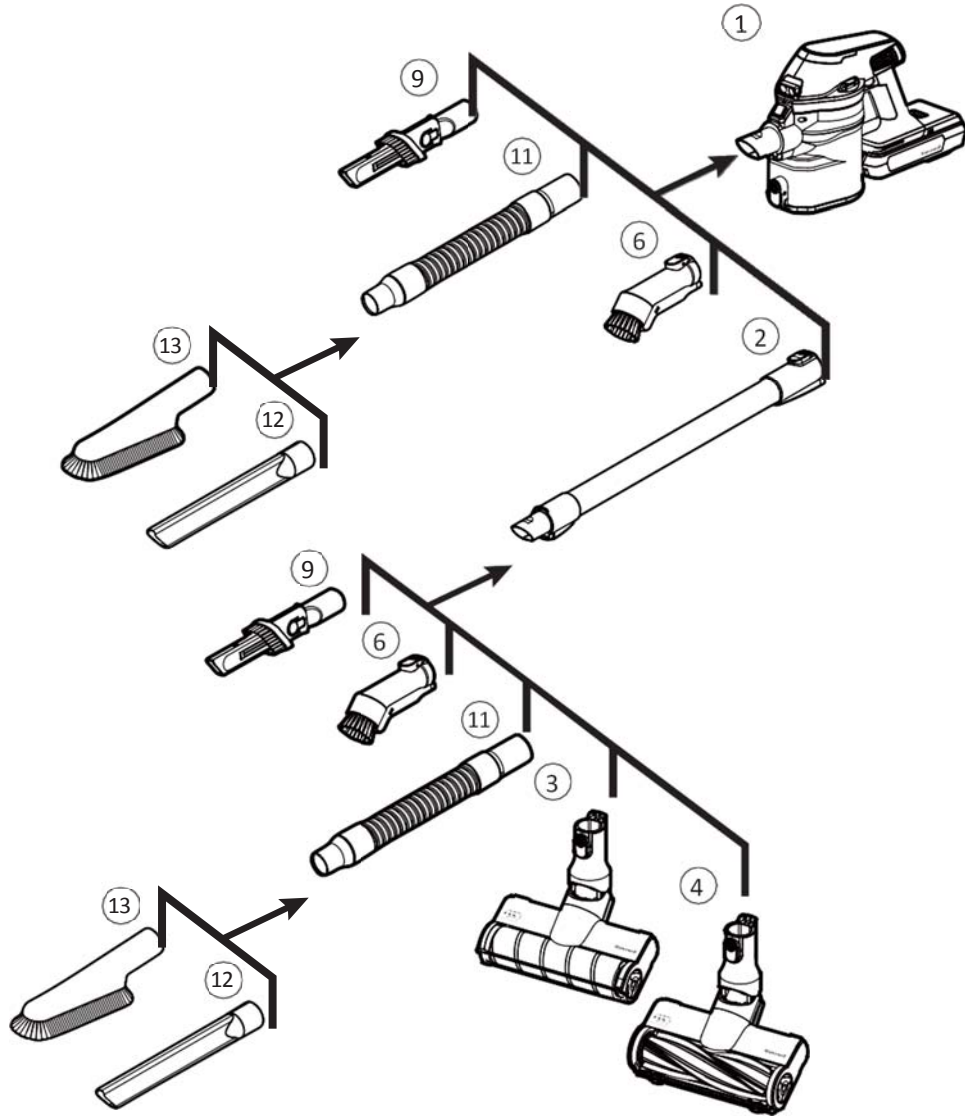
Nota: No lo deseche (consulte los detalles en ES I 15)

16. Bolsa de perlas aromáticas
17. Manual de usuario

INTRODUCCIÓN

Piezas y componentes

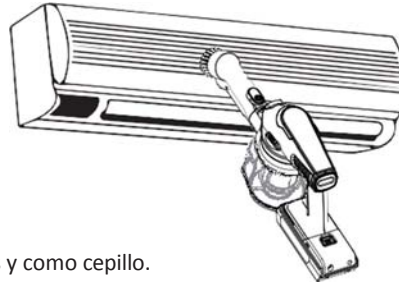
Esta aspiradora es un aparato multifunción que se suministra con un juego completo de accesorios. Inserte la herramienta en su anclaje o directamente en el cuerpo del dispositivo portátil, como se muestra en la siguiente figura. Esto dependerá de la herramienta.



INTRODUCCIÓN (CONTINUACIÓN)

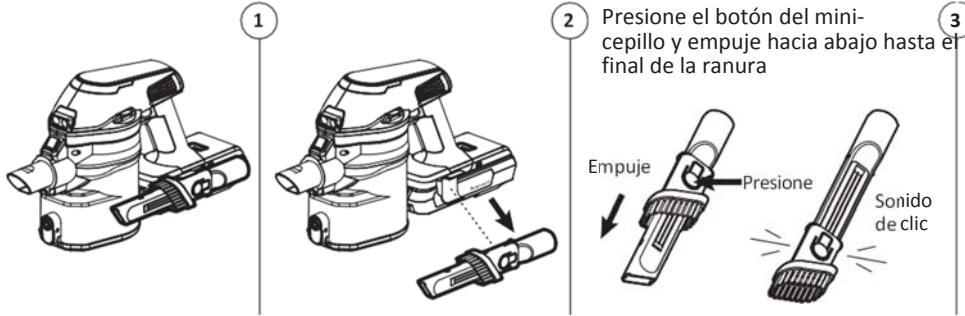
Cepillo giratorio motorizado (n.º 6)

Este es un accesorio especialmente indicado para limpiar filtros, persianas, manchas y suciedad persistentes, huecos y zonas estrechas.



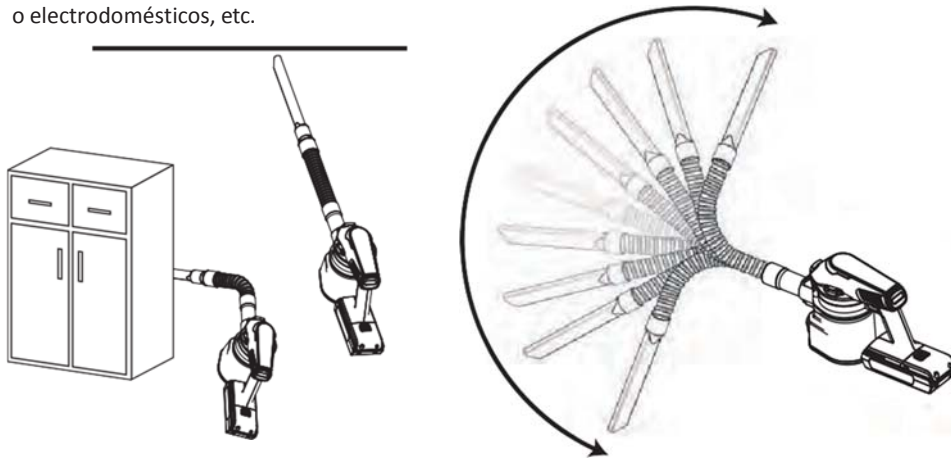
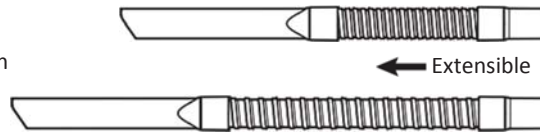
Accesorio para grietas 2 en 1 (n.º 9)

Este accesorio funciona como limpiador de grietas y como cepillo.



Manguera flexible (n.º 11) con accesorio desmontable para grietas (n.º 12)

La «manguera flexible» se puede usar con diferentes accesorios para limpiar zonas difíciles de alcanzar, como los techos, los huecos de los armarios, debajo de los muebles o electrodomésticos, etc.



INTRODUCCIÓN (CONTINUACIÓN)

Montaje

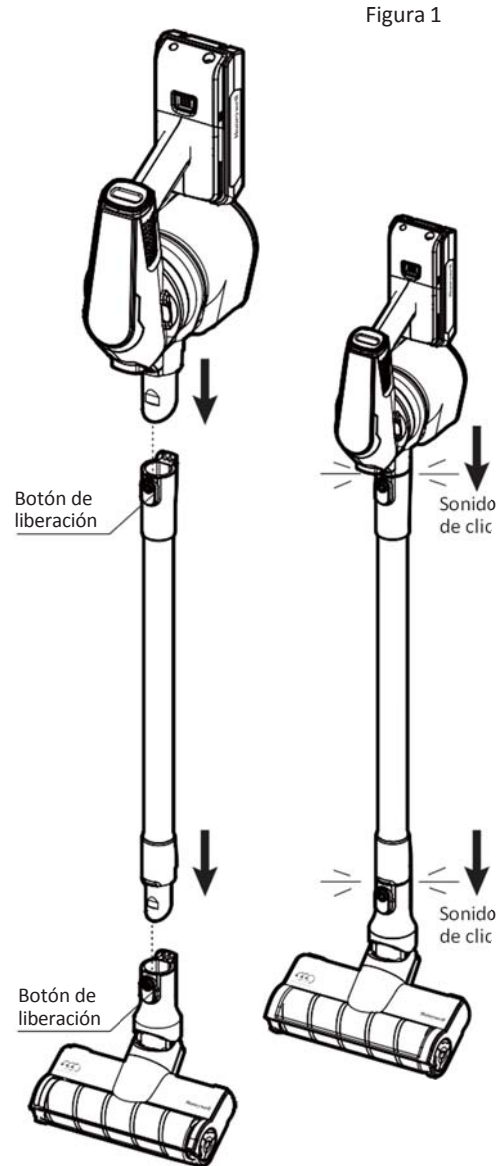
1. Alinee las clavijas del conector y el enchufe e inserte el tubo extensor de aluminio en el rodillo motorizado n.º 3 o n.º 4 hasta que encaje en su lugar, como se muestra en la figura 1.

Nota especial:

- El rodillo suave motorizado antienredos con LED (n.º 3) se puede usar en todos los modos en suelos duros o de madera. **Cuando lo use en alfombras, utilice solo el modo ECO.**
- El rodillo motorizado antienredos para alfombras con luz LED (n.º 4) se puede utilizar en alfombras o suelos duros. **No es apto para suelos de madera.**
- Consulte la página 14 de este manual de usuario para saber más sobre los modos.

2. Inserte el dispositivo portátil en el tubo de extensión de aluminio y en el rodillo para suelos hasta que oiga un clic (figura 1).

* Para desacoplar el tubo extensor de aluminio, pulse el botón de liberación.



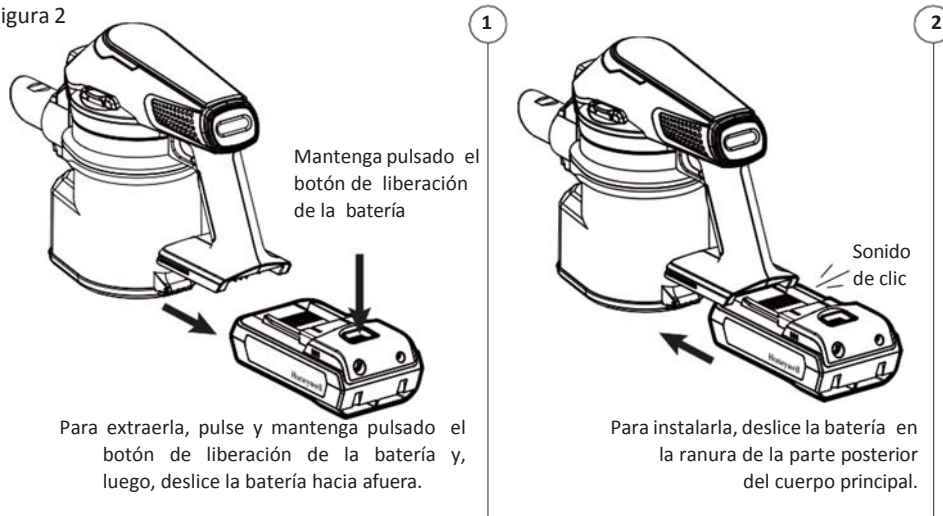
INTRODUCCIÓN (CONTINUACIÓN)

Montaje (continuación)

- 3. Instalación de la batería.** Alinee e inserte la batería en el dispositivo portátil como se muestra en la figura 2. Antes de usar la aspiradora, asegúrese de que la batería esté completamente cargada.

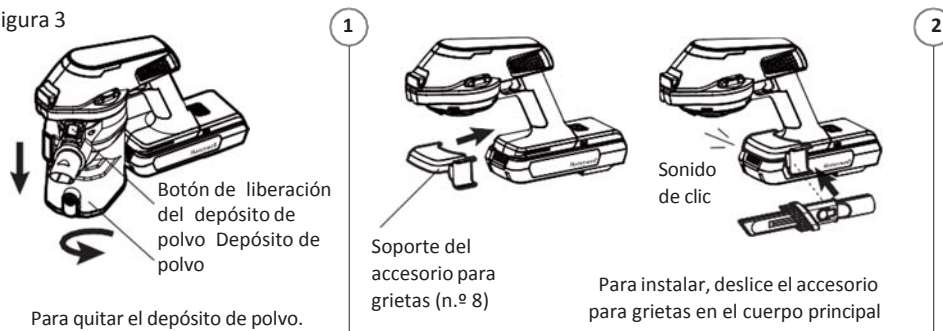
Nota: Retire la batería, meta la aspiradora en su caja y guárdela en un lugar fresco y seco si no la va a utilizar durante un período prolongado. No la almacene bajo la luz solar directa o en entornos húmedos.

Figura 2



- 4. Instalación del soporte del accesorio para grietas 2 en 1 (n.º 8).** Para retirar el depósito de polvo, primero presione el botón de liberación y, luego, gire el contenedor de polvo en sentido contrario a las agujas del reloj. Alinee y deslice el accesorio para grietas en el cuerpo principal como se muestra en la figura 3.

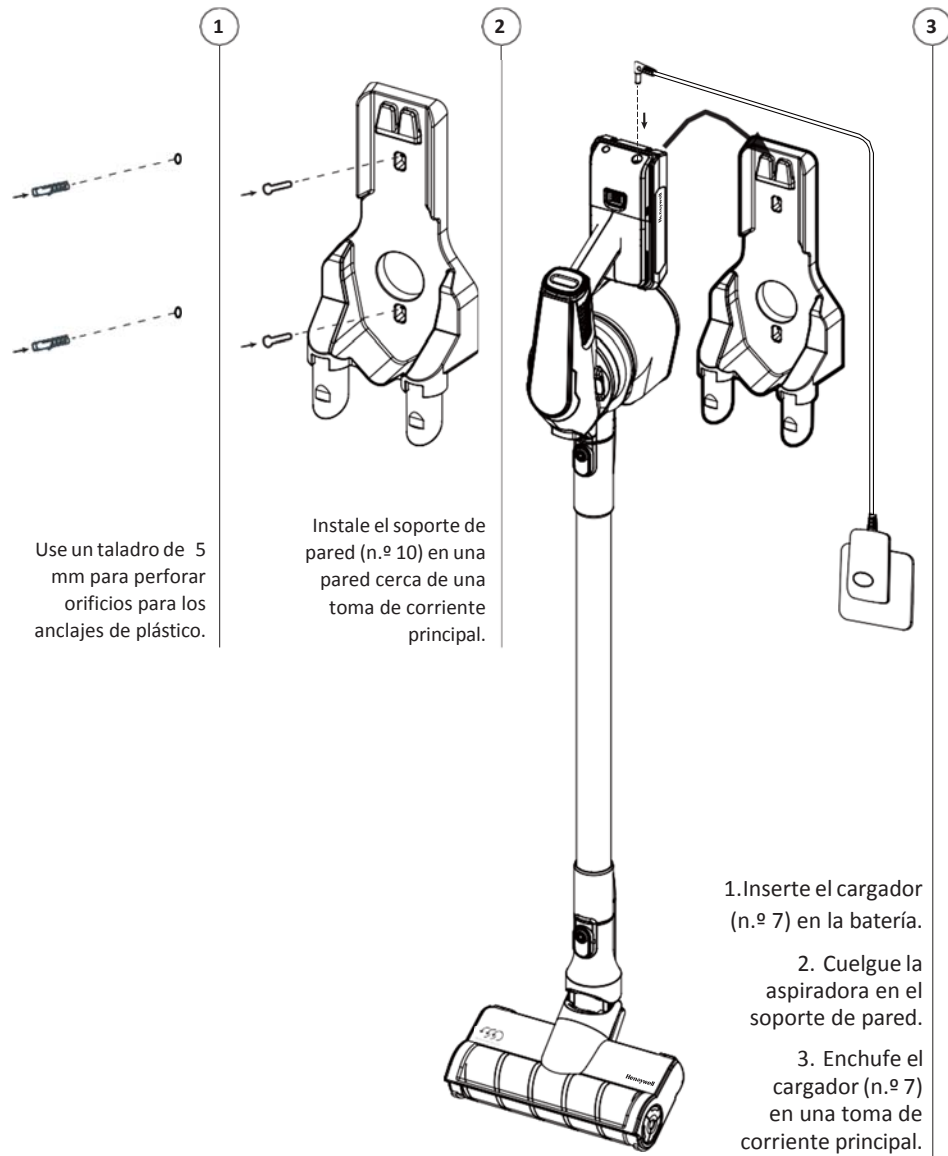
Figura 3



FUNCIONAMIENTO

Soporte de pared

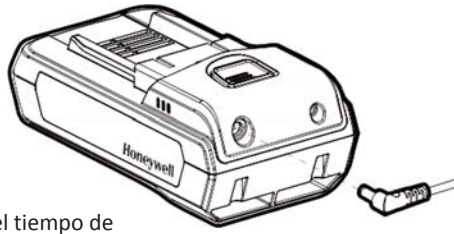
Nota: Asegúrese de que no haya objetos peligrosos ocultos bajo la superficie de la pared (por ejemplo, cables eléctricos, tuberías, etc.).



FUNCIONAMIENTO (CONTINUACIÓN)

Carga de la batería

Cargue completamente el dispositivo antes del primer uso. El tiempo de carga normal es de más de 4,5 horas aproximadamente. Cuando la batería esté completamente cargada, desconéctela.



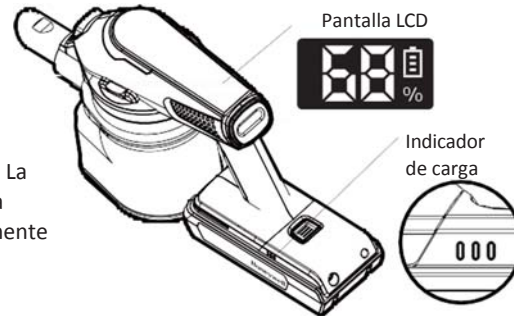
Inserte el cargador (n.º 7) en la batería del cuerpo principal (n.º 5).

Nota: La tecnología avanzada ayuda a optimizar el tiempo de funcionamiento. El dispositivo entrará automáticamente en modo de bajo consumo cuando el nivel de la batería esté en torno al 20 % o menos. Se recomienda cargar el dispositivo cuando alcance este porcentaje de batería.

Importante: Cuando use la aspiradora de mano (n.º 1) de forma continua con la batería (n.º 5), esta última se calentará. Si la batería está caliente, debe dejar que se enfríe durante aproximadamente 30 minutos antes de intentar recargarla.

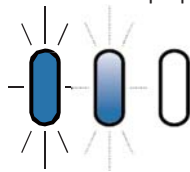
Indicador de carga

Durante la carga, el indicador de la batería se iluminará con **una luz azul intermitente** y el porcentaje de carga aparecerá en la pantalla. La pantalla LCD se apagará para ahorrar energía después de 10 segundos de estar completamente cargada.



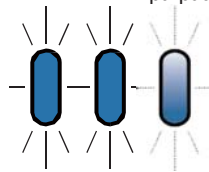
Proceso de carga al 33 %

La pantalla de visualización muestra un 33 % y, en el indicador de la batería, una luz azul está ENCENDIDA y otra parpadea.



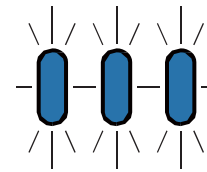
Proceso de carga al 66 %

La pantalla de visualización muestra un 66 % y, en el indicador de la batería, dos luces azules están ENCENDIDAS y otra parpadea.



Carga completada (100 %)

La pantalla de visualización muestra el 100 % y las 3 luces indicadoras están en azul.



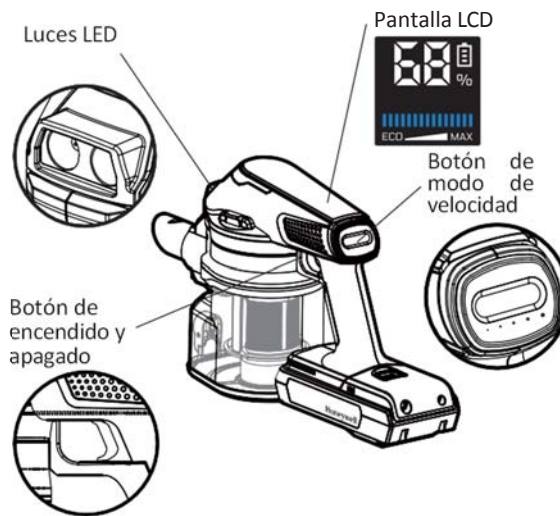
FUNCIONAMIENTO (CONTINUACIÓN)

Uso del dispositivo portátil

1. Pulse el botón de encendido/apagado para encender el aparato. Las luces LED blancas se encenderán y la pantalla LCD mostrará el estado actual. Utilice el mismo botón para apagarlo. **(Nota: No es necesario mantenerlo pulsado para que funcione)**

2. Deslice el pulgar de izquierda a derecha para cambiar la configuración del modo ECO al modo MAX.

- (1) **ECO**: es el modo predeterminado cuando se enciende la aspiradora. Este modo proporcionará el mayor tiempo de uso.
- (2) **VARIABLE**: puede elegir entre tres velocidades que proporcionan un equilibrio entre mayor potencia de succión y un tiempo de uso ligeramente menor.
- (3) **MAX**: este modo ofrece la potencia de succión más elevada y el tiempo de uso más corto.



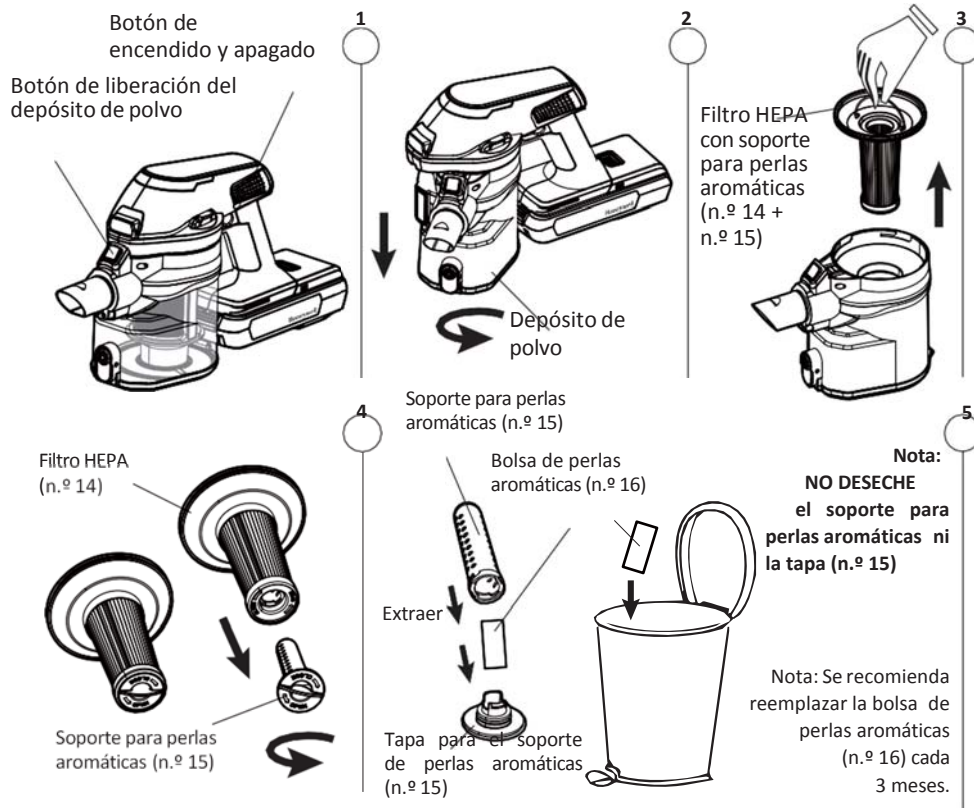
1	2	3
Modo ECO	Modo VARIABLE	Modo MAX
Botón táctil de velocidad	Botón táctil de velocidad	Botón táctil de velocidad
Modo predetermi-nado (luz LED verde)	Color del LED en este modo (Cian → Azul → Morado)	Modo MAX (luz LED blanca)
Pantalla LCD	Pantalla LCD	Pantalla LCD

FUNCIONAMIENTO (CONTINUACIÓN)

3. Cuando funciona a alta velocidad y la batería está al 20 % o menos, el dispositivo cambiará automáticamente a velocidad ECO para prolongar la duración de la batería.

Cambio del filtro HEPA (n.º 14) y colocación de la bolsa de perlas aromáticas (n.º 16) en el soporte para perlas perfumadas (n.º 15)


1. APAGUE el aparato (n.º 1) antes de cambiar el filtro HEPA (n.º 14).
2. Para retirar el depósito de polvo, primero presione el botón de liberación y, luego, gire el depósito en sentido contrario a las agujas del reloj.
3. Abra el filtro HEPA del depósito de polvo y cámbielo por un filtro HEPA (n.º 14) nuevo.
4. Saque el soporte para perlas aromáticas (n.º 15) de la parte inferior del filtro HEPA (n.º 14).
5. Introduzca la bolsa de perlas aromáticas (n.º 16) en el soporte para perlas aromáticas y vuelva a insertarla en el filtro HEPA (n.º 14). Las bolsas de perlas aromáticas deben reemplazarse cada 3 meses o según sea necesario. Deseche correctamente las bolsas de perlas aromáticas usadas. NO deseche el soporte para perlas aromáticas (n.º 15).



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Utilización del depósito de polvo

Para eliminar el polvo, presione el botón de liberación de polvo.

Vacíe siempre el depósito de polvo lo antes posible cuando el polvo llegue a la línea  marcada como «Max».

NO LLENE DEMASIADO EL DEPÓSITO DE POLVO

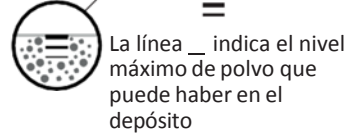
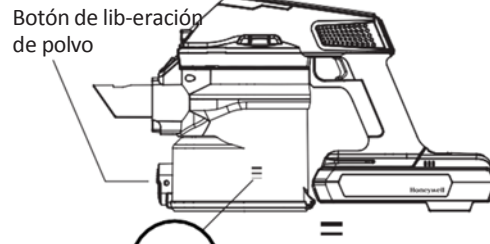
(Al sobrepasar la línea MAX, el funcionamiento podría verse afectado)

Autolimpieza automática

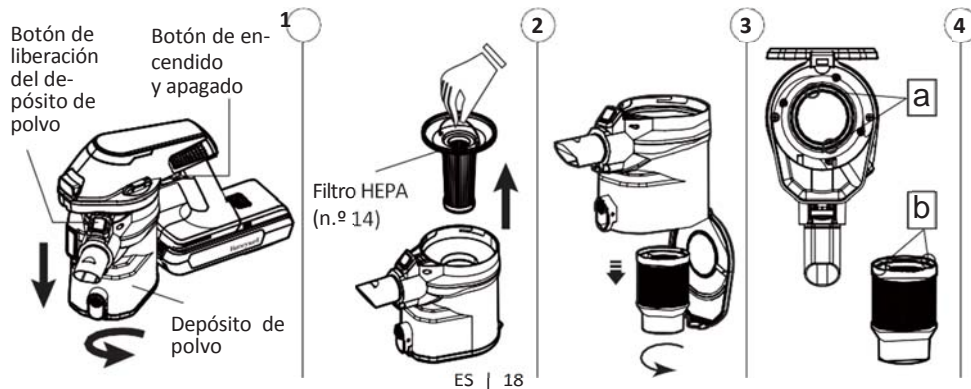
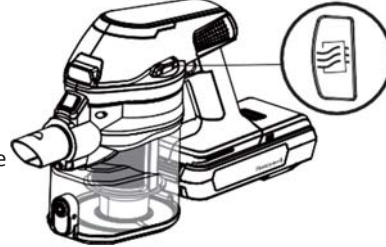
El botón de autolimpieza inteligente se utiliza para limpiar el filtro. Asegúrese de que la aspiradora esté **APAGADA**. Presione el botón para comenzar a limpiar automáticamente tanto el filtro interno como el filtro de metal externo. Para detener la limpieza, presione de nuevo el interruptor. Para un funcionamiento óptimo, utilice esta función después de cada uso.

Limpieza (manual) del filtro de polvo

1. APAGUE el aparato (n.º 1) antes de cambiar el filtro HEPA (n.º 14). Para retirar el depósito de polvo, primero presione el botón de liberación de polvo en sentido contrario a las agujas del reloj.
2. Extraiga el filtro HEPA del depósito de polvo.
3. Presione el botón de liberación del depósito de polvo y gírelo en el sentido contrario a las agujas del reloj. Saque el filtro de metal para limpiarlo. Lave el filtro con agua del grifo y déjelo secar por completo antes de volver a instalarlo.
4. Vuelva a colocar el filtro de metal haciendo coincidir (a) y (b) y gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta que oiga un clic.



Botón de autolimpieza inteligente



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO (CONTINUACIÓN)

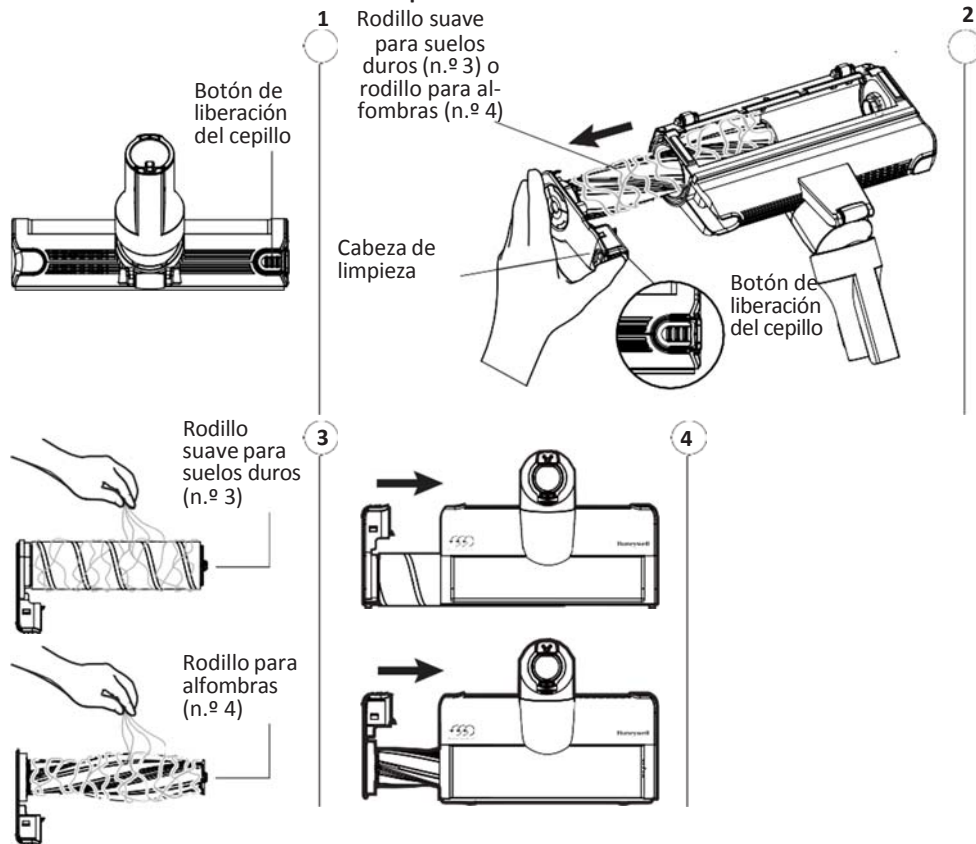
Cualquier otra tarea de reparación o mantenimiento deberá realizarla un representante de servicio autorizado.

Limpieza del cepillo giratorio

Apague siempre la unidad, retire la batería y separe el cabezal para suelo antes de intentar limpiar el cepillo giratorio.

1. Presione el botón de liberación del cepillo situado en el extremo del mismo.
2. Empuje la tapa hacia arriba y saque el cepillo giratorio del cabezal limpiador.
3. Saque el cepillo giratorio (n.º 3 o n.º 4) y elimine el material acumulado. Si el material está demasiado apretado, use unas tijeras para cortarlo y eliminar toda la suciedad del cepillo giratorio.
4. Lave el cepillo giratorio (n.º 3 o n.º 4) con agua del grifo y déjelo secar por completo antes de volver a instalarlo.
5. Inserte el cepillo giratorio como se muestra en la imagen.

Rodillo suave motorizado antienredos para suelos duros con barra de luz LED blanco natural

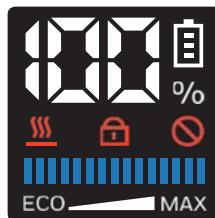


SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de ponerse en contacto con el servicio de atención al cliente, compruebe lo siguiente:

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
La aspiradora no arranca.	La aspiradora no se ha cargado.	Asegúrese de que la aspiradora se haya cargado completamente antes de usar-la por primera vez o si no se ha utilizado durante mucho tiempo.
La aspiradora no se carga.	El interruptor de encendido no está encendido.	Asegúrese de que el interruptor de encendido de la fuente de alimentación principal esté encendido.
	El cable de alimentación está dañado.	No utilice un cable de alimentación dañado. Contacte con cualquier servicio de reparación autorizado para realizar el mantenimiento.
La potencia de succión está disminuyendo.	El accesorio para grietas o el tubo podrían estar bloqueados.	Compruebe que no haya obstrucciones en el accesorio para grietas o en el tubo. En caso contrario, elimine la obstrucción antes de usar el aparato.
	El filtro está sucio.	Limpie el filtro. Se recomienda cambiar el filtro para mantener un funcionamiento óptimo.
La aspiradora se está sobrecalentando.	El filtro está sucio.	Revise el filtro y limpie la suciedad acumulada.
El indicador luminoso de carga o de la batería está parpadeando.	La aspiradora no tiene carga.	Recargue la aspiradora al máximo de su capacidad. La luz dejará de parpadear.
La aspiradora deja de funcionar repentinamente y el icono de sobrecalentamiento en la pantalla LCD se ilumina.	La PCBA activa el programa de protección contra sobrecalentamiento de la batería después de una limpieza intensiva y prolongada.	Espere durante aproximadamente 30 minutos a que la batería se enfríe antes de volver a usar el aparato.
El aparato está aspirando, pero el cepillo giratorio no está funcionando y el icono de atasco en el motor del cepillo de la pantalla LCD no está iluminado.	El motor del cepillo se está sobrecalentando.	El motor puede tardar alrededor de 30 minutos en enfriarse.

Pantalla LCD



Error por sobrecalentamiento La batería puede sobrecalentarse después de un uso intensivo y prolongado. Espere aproximadamente 30 minutos antes de volver a utilizar el aparato.



Error del motor del cepillo Una luz roja indica que se ha producido un error cuando el cepillo se bloquea. Revise el cepillo giratorio y limpie la suciedad acumulada.



Error de la batería Batería defectuosa. Cámbiela por una batería nueva.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Estado del indicador luminoso de la batería

ESTADO	INDICADOR LED	
	ROJO	AZUL
Encendido	APAGADO	ENCENDIDO
Batería baja	APAGADO	Destello
Sin batería	Destello	APAGADO
Cargando	APAGADO	Parpadeo
Carga completa	APAGADO	ENCENDIDO
Atasco en el cepil-lo giratorio	Rojo encendido + Morado intermitente	
Atasco en el mo-tor principal	Todas las luces LED se apagan después de unos segundos	
Fallo de la batería	Parpadeo alternativo rojo y azul	



ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Modelo	VC16 Aeromax Pro 25,2 V
Voltaje	600 W
Potencia	100-240 V ~ 50-60 Hz 0,9 A
Entrada del adaptador	32 V de CC, 1 A
Salida del adaptador	iones de litio de 3800 mAh Más de
Capacidad de la batería	4,5 horas
Tiempo de carga	

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

Este producto contiene baterías o desechos electrónicos reciclables, y la batería recargable contiene sustancias que pueden contaminar el medio ambiente.

Cuando se deshaga del producto, no lo coloque con la basura doméstica general y entréguelo en el punto de recogida de residuos electrónicos designado por el Estado. Se contribuye así a la protección del medio ambiente.

TARJETA DE GARANTÍA

Lea todas las instrucciones antes de intentar usar este producto. 2 AÑOS

DE GARANTÍA LIMITADA

Esta garantía se aplica únicamente al modelo VC16 Aeromax Pro en EE. UU. Esta garantía le otorga unos derechos legales específicos, aunque es posible que pueda ostentar otros derechos en función del estado. Si necesita instrucciones adicionales con respecto a esta garantía o tiene dudas sobre su cobertura, contacte con el servicio de atención al cliente de TALENTONE TECHNOLOGY LTD por correo electrónico, teléfono o correo postal, como se describe a continuación. Sin perjuicio de las EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES* que figuran más abajo, al recibir el producto, TALENTONE TECHNOLOGY LTD reparará o reemplazará (con componentes o productos nuevos, reacondicionados, poco usados o remanufacturados), a criterio de TALENTONE TECHNOLOGY LTD, de forma gratuita y durante dos años a contar desde la fecha de compra por parte del comprador original, cualquier pieza defectuosa o que funcione mal.

Consulte más abajo el apartado «Reparación de un producto de TALENTONE TECHNOLOGY LTD».

Esta garantía se aplica al producto utilizado para uso personal, no para uso comercial o de alquiler. Esta garantía no se aplica a los daños causados por atascos, fuentes externas (como sobretensiones y tránsitos de energía) o componentes de mantenimiento rutinario, como filtros, ventiladores, baterías, bolsas, correas, rodillos o cepillos. No están cubiertos los daños o el mal funcionamiento causados por negligencia, abuso, descuido, reparación no autorizada o cualquier otro uso no contemplado en el manual de usuario.

Este producto se fabrica de acuerdo con las especificaciones del país de venta. Cualquier garantía que acompañe a este producto solo es válida en el país de compra. Lea atentamente el manual de usuario antes de configurar o utilizar este producto.

TALENTONE TECHNOLOGY LTD no se hace responsable de los daños casuales o consiguientes de cualquier naturaleza asociados al uso de este producto. La responsabilidad de TALENTONE TECHNOLOGY LTD no superará el precio de compra del producto.

REPARACIÓN DE UN PRODUCTO DE TALENTONE TECHNOLOGY LTD:

ATENCIÓN AL CLIENTE (EE. UU.):

TALENTONE TECHNOLOGY LTD 6574 N.
STATE ROAD 7, #112 COCONUT CREEK, FL
33073, EE. UU.
TEL.: (800) 281-1378 (EE. UU. Y CANADÁ) CORREO
ELECTRÓNICO: INFO@TTL-CORP.COM

Cuando se ponga en contacto con nuestro servicio de atención al cliente, tenga a mano la siguiente información y el comprobante de compra. Todas las solicitudes de garantía deben ir acompañadas de un comprobante de compra (una copia del recibo original).

Información del producto

Modelo: VC16 AEROMAX PRO

Fecha de compra:

.....

Adquirido en:

.....

* EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES DE LOS TÉRMINOS DE LA GARANTÍA LIMITADA. ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA, YA SEA ORAL O ESCRITA. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE PUEDA SURGIR POR IMPERATIVO LEGAL, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR, SE LIMITARÁ A UN PERÍODO DE DOS AÑOS A CONTAR DESDE LA FECHA DE COMPRA, COMO SE HA DESCRITO ANTERIORMENTE.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita, por lo que es posible que la limitación anterior no se aplique a usted.

ATENCIÓN AL CLIENTE: TALENTONE
TECHNOLOGY LTD 6574 N. STATE ROAD 7,
#112 COCONUT CREEK, FL 33073, EE. UU.
TEL.: (800) 281-1378 (EE. UU. Y CANADÁ)
CORREO ELECTRÓNICO:
INFO@TTL-CORP.COM

Hecho en China

La marca registrada Honeywell se utiliza con licencia de Honeywell International Inc. Honeywell International Inc. no asume responsabilidades ni ofrece garantías con respecto a este producto. El fabricante de este producto es Talentone Technology Limited, 30/F, Office Tower 1, Enterprise Square 5, 38 Wang Chiu Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong.

Honeywell